

159

Muro de Offas do Juia

M

37

ba

1800

1531

Inventario da fazenda da ^{ra} Maria ^{da} Carolina
 rra Francisca Carolina, de quem
 ficou viuvo, cabeça de casa, e
 Inventariante o Cap. Manoel
 Diniz de Azevedo.

16-11-1800
3-1-1804

Anno do Nascimento
 de Nosso Senhor Jesus Chris-
 to de mil e oito centos an-

nos

[Faint, illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page. The text is arranged in several horizontal lines across the page.]

Livro das Orçãos da Vila de ...
 159 Anno de 1800
 1670 No 18

Inventario que mandou fazer
 a Vossa Magestade Real
 a Real Caxaria da Vila de ...
 das Orçãos de todos os vinhos que
 se fazem por feitura de ...
 Maria Francisca Cardina de quem
 ficou vivo e abeu de ...
 Manuel ... de ...
 vno de ...
 mod imensas e ...
 ...

...
 Maria ... de ... 8 an.
 Manuel ... de ... 7 -
 ... de ... 6
 Antonio ... de ... 4
 ... de ... 2 -

...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...

Manoel Coutinho de ...
onde foi vindo a D. Pedro ...
quem havia sido ...
Jun. de ...
panda ...
João ...
para ...
ventaria ...
ficado por ...
Maria ...
rao de ...
menor ...
diversos ...
Coutinho ...
Miguel ...
ramento ...
em ...
sua ...
de ...
bem ...
uma ...
dia ...
cidade ...
Francisca ...
e ...
ficado ...
nomes ...
que ...
dos ...
a ...
em ...
cremas ...
ating ...
na ...
va ...
que ...

Ararua

José Malato Audate de vinda
deus amad' p'ome mag' suming
vinto cavahado de p'eb' d'atos era
ma d'ora d' mag' randa de l'ent
130/8 - c'onda d' d'ora d' d'ora d' d'ora

Francisco de nacia' Mina Audate
de f'm' d' d'ora d' p'ome mag'
suming vinto cavahado p'ub'
d' d'ora d' d'ora d' d'ora d' d'ora
100/8 - d' d'ora d' d'ora d' d'ora d' d'ora

Joaquim Corinto de f'orma
Buzada de f'ia d' d'ora d' d'ora
de g'uaranda amad' mag' suming
vinto cavahado de p'eb' d'atos
avaluados por l'ent d' d'ora
150/8 - d' d'ora d' d'ora d' d'ora d' d'ora

Pinis m'v'iz de Maduraz

Humo Pratorio de Maduraz am
f'ua Maduraz vinto cavahado
p'eb' d'atos avaluados por
d'ora d' d'ora d' d'ora d' d'ora
120/8

Humo Comand' de Pontal d' d'ora
am f'ua f'iragem d' d'ora d' d'ora
d' d'ora d' d'ora d' d'ora d' d'ora
p'eb' d'atos avaluados p'ub'
d' d'ora d' d'ora d' d'ora d' d'ora
130/8 - d' d'ora d' d'ora d' d'ora d' d'ora

Humo Caixa Grande Com

Duas gavetas e suas molduras
Com fechaduras e chave unta e chaves
fines palmos e meio de comprimento
untes cavahado pinto de lites
avaliados por dois artaues
de ouro e bronze e prata

A

10/8-

Uma caixa de quatro palmos
e meio de comprimento. Com suas
gavetas e molduras e chave
fechaduras untes cavahado pinto
de lites avaliados por dois
artaues de ouro e bronze e prata

6/8-

Uma caixa mais pequena
com quatro palmos de compri-
do. Com sua fechadura e
chave untes cavahado pinto
de lites avaliados por dois
artaues e meio de lites

2/8 1/2

Um cadeiro de madeira com
aquele torneado untes cavahado
pinto de lites avaliados por
duas artaues de lites e prata

2/8-

Uma mesa de cinco palmos
e meio de largura e quatro
palmos e meio sua gavetas
e chaves untes cavahado pinto
de lites avaliados por dois
artaues de ouro e bronze e prata

3/8-

Uma mesa de madeira com
aquele e sem lites untes cavahado
pinto de lites avaliados por
duas artaues e meio de lites

4/8 1/2

Moxos

Quatro moxos de lites

3/4

Com untycaualhadog yubos
deby adualhadog eadalm a
fuy rumbog de yubos emby
quardos de lura com yubog

Sella

Humad Sella nova com brum
de lidade crumum e bordas
de lity amper amper am
brum e lity de lity lity
untycaualhadog yubos de lity
avahadog yubos untycaualhadog
artouar de lura com yubog
sefay

25/8 -

Com forma bonu de lity
de lity untycaualhadog yubos
de lity untycaualhadog yubos
de lity untycaualhadog yubos
de lity untycaualhadog yubos
de lity untycaualhadog yubos
de lity untycaualhadog yubos
de lity untycaualhadog yubos

João de lity untycaualhadog yubos

Paulo de lity untycaualhadog yubos
Bento de lity untycaualhadog yubos
de lity untycaualhadog yubos

A Orduantur de arder the
 die Novembri de milibus
 antebant mta illade
 Anglorum Curia de Capis
 tate Manuel Capis de
 mudo vnu de labor de
 ondo de duobus Juuquim
 Inua plura de mta
 Juude Orduar de
 Amigul Curia de fca Capis
 ondo fuchavam pvenit
 oraua ludo de do de bene
 de fca a Capis fca pias
 Luude de mta de fca
 ror Androna e Mchade
 h p pua a quina de
 Munda mandaua p
 el pua pua arlar p
 Inuante de labor e mta
 fca fca de de labor
 fca de labor e mta
 mta p pua a a p
 h a pua p pua
 pua pua pua pua
 fca de mta pua pua
 r mta pua pua
 fca de mta pua pua
 fca de mta pua pua

Nota


J. J. de
 J. J. de
 J. J. de

Procedendo pua pua
 auatias pua pua
 pua pua pua pua
 pua pua pua pua

1
Homonas Moradas de Laras
na sua salpitrancia fente no
proude os fundos no Corrego
Com sua prida sua Com
Janetty na fente e quabazada
na fente Com Dany Lancia
Cua lida de uenda de parada
Com sua prida parada a sua
Com sua prida fite arrendo
de Lancia Com sua prida
Cua fite parada fite fite
adaly vinda canelada e quab
dite fite fite fite fite fite
Com sua prida de fite
Com sua prida fite fite

1
128/8

Homonas dity na sua fite
Com sua prida fite fite fite
a quabada fite fite fite fite
Com a Corrego e fite fite
Com fite fite Com sua prida
fite fite fite fite fite fite
fite fite fite fite fite fite
Com grande fite fite fite
fite fite fite fite fite fite
fite fite fite fite fite fite
fite fite fite fite fite fite
fite fite fite fite fite fite

128/8

Com sua fite fite fite
fite fite fite fite fite fite
fite fite fite fite fite fite
fite fite fite fite fite fite

Com o Juramento de Invenção
apresentado em favor do Antigo
Francisco Antonio Gomes
e filhos

Francisco Antonio Gomes e filhos

José Luiz de Barros
Ant. do Alcaide
M. do Alcaide

Este Juizo em nome do
figueira e Antena e Marquez
Lionide e Miguel Spicchi
fuerd para favor em de sua
ma d'ouy na falsedade de com
catholico tomar juramento para
avaliar em arboreo de ta la
varia: p'p'ha e ligendo na
verdade de Engenho de Nova
Beira aos 20 de fev de 1800

800

Francisco Antonio Gomes e filhos

Declaração

Eu Brando da Silva do
Novecentos e de mil e cento e
dois e em delib' do Juizo
bairro na clausa de la p'ha e Ma
rivel ligando de ta mudo e
o d'outro p'p'ha e ligando
de ta mudo de ta mudo
fuerd favor em de sua
d'ouy na falsedade de com
catholico tomar juramento para
avaliar em arboreo de ta la
varia: p'p'ha e ligendo na
verdade de Engenho de Nova
Beira aos 20 de fev de 1800

800

In supra Euangethoren...
de...
p...
r...
n...
p...
C...
n...
p...
c...
n...
l...
e...
d...
f...
q...
m...
N...
M...
A...

Nota
Ant. Marg. Leonis

De Leonis

3
De...
r...
e...
e...
a...
d...
q...
S...
q...
M...
r...

Opusculo de regala. Anueada
 buellal e Redefros funde
 nro clabor hndedede de amede
 ramente quide hampوندادو
 fundebnem / malina de quid
 vifundualo impue borem
 quea fimpromedurae fudo
 puaa bوندادو fule d'item
 eut puaa bوندادو fimprom
 de bوندادو puaa bوندادو

7

Opusculo de puaa d'ita aua
 thauis libe d'orabent apue
 ruitado de puaa puaa d'ita
 f'igua de f'orma amaruua
 f'equinbe

Orna Lavado

Hinc Lavado f'ormo b'ndis con opus
 de f'ub' act' b'ny emoy' uito cavile
 e de puaa d'ito av'luad'ny amil
 equate b'ndis v'ncada d'itava
 imp'orta r'ay' u'nt' de d'ito
 d'itave e b'ny' puaa d'ito d'itave

$\frac{8}{18} \frac{3}{11} +$

Hinc puaa de b'ny' con f'ora d'
 emoy' con opus d'afines
 d'itave m'oy' u'ito cavile
 puaa d'itave b'ndis d'itave
 equate b'ndis v'ncada d'itava
 va imp'orta r'ay' u'nt' de d'ito
 f'uaa d'itave d'itave b'ndis f'itave
 Hinc f'ea de b'ny' con opus
 de d'itave puaa d'itave emoy' u'ito
 cavile d'itave d'itave b'ndis d'itave
 v'nt' d'itave equate b'ndis v'ncada
 e d'itave d'itave d'itave emoy'
 r'ay' u'nt' de d'itave d'itave

$\frac{5}{18} \frac{1}{10} 10$

Hinc puaa de b'ny' con opus
 de d'itave d'itave d'itave
 v'nt' d'itave d'itave d'itave

$\frac{2}{18} \frac{3}{11} 10$

1/8/133+

Inter suscribidos anit equa
solentis Cede Cua d'k'ana
my pro Saraguarda ee
Cinquante Cinq'ante Cede d'k'ana
Cervin de Curo.

Amigra de Biney paguero con
opua de Cua v'k'ana d'k'ana
to con su padre encarnada
vute caruado p'k'ana d'k'ana
haidon d'k'ana d'k'ana d'k'ana
v'k'ana Cua d'k'ana d'k'ana
ra g'k'ana d'k'ana Cua d'k'ana
Cinquante Cede d'k'ana d'k'ana

1/8/133+

Amo C'nel grande de g'k'ana
Cua de un d'k'ana v'k'ana
hadre p'k'ana d'k'ana d'k'ana
pro d'k'ana d'k'ana d'k'ana

16/8

Dona Jofe de d'k'ana d'k'ana
d'k'ana d'k'ana d'k'ana d'k'ana
pro d'k'ana d'k'ana d'k'ana
d'k'ana d'k'ana d'k'ana d'k'ana
v'k'ana d'k'ana d'k'ana d'k'ana
pro d'k'ana d'k'ana d'k'ana
Cua d'k'ana d'k'ana d'k'ana

3/8

Obras

Dona Lambique grande conoqu
za de d'k'ana d'k'ana d'k'ana
d'k'ana d'k'ana d'k'ana d'k'ana
v'k'ana d'k'ana d'k'ana d'k'ana
Cua d'k'ana d'k'ana d'k'ana
pro d'k'ana d'k'ana d'k'ana
d'k'ana d'k'ana d'k'ana d'k'ana

20/8

Dona d'k'ana muy paguero con o
pua de Cua d'k'ana d'k'ana
pro d'k'ana d'k'ana d'k'ana
v'k'ana d'k'ana d'k'ana d'k'ana
haidon d'k'ana d'k'ana d'k'ana
d'k'ana d'k'ana d'k'ana d'k'ana
d'k'ana d'k'ana d'k'ana d'k'ana

12/8

Hum. Taxo grande con equidade
vellente kaito debrar ja tomfo
Vincido vult conatudo guly
deby anahadory e Com
per to equarenta Ven debrer
cada libro impoortanay quanta
de arto citay An quany
de curi Cod que guly

8

8/8 3/4

Hum. duto muna con equidade
vult debrar vult conatudo
puber dity anahadory
cada libro impoortanay quanta
maay quanta de finca
vult de curi Com quany
digo a Cur que to equarenta
de guly fin artoay ilongate

8/8 1/4

Hum. duto muna quany curi
quoda de arto debrar vult
conatudo guly debrer
vult de curi impoortanay quanta
de curi artoay de curi

2/8

Hum. forma de libro Com quany
de curi debrar anahadory
de debrer Com quany de quanta
vult forma fin artoay muna
conatudo vult de curi

4

5/8 7/8

Imar de Rego

Vult debrar de Rego vult curi
hadory puber dity anahadory
cada Cur a fin artoay impoortanay
quanta de curi debrer
de curi de curi Com quany

36/8

Silla

Hum. Silla de libro vult debrer
de curi de quanta ja vult de
vult de curi de puber dity
anahadory Com quany anahadory
vult de curi debrer vult de curi
de puber dity anahadory
pro fin artoay de curi

6/8

Hum. Silla de libro debrer
de curi Com quany de curi

4
1
8/8 - *Harvey elapulada de ancajada*
misidada de gaurby Comfy
erbinge arroyos vinda ancha
publido evaluado por arte
ordany de cura Comfy

Latas

1
4/8 - *Humo Bevia de fangos con bu*
vay unbecanado pulido
evaluado por cura de cura

1
4 - *Humo de la piquera ya fonda*
vinda ancha de pulido
evaluado por cura de cura
de cura Comfy

Madura

1
8/8 - *Humo de abris piquera de madura*
comfy fonda de madura
vinda ancha de pulido
evaluado por cura de cura
de cura Comfy

1
2/8 - *Humo de Merca Comfy gamba*
funda de cura unbecanado
evaluado por cura de cura
de cura Comfy

1
3/8 - *Humo de la piquera de madura*
comfy fonda de cura unbecanado
evaluado por cura de cura
de cura Comfy

1
1/2 - *Humo de la piquera de cura*
vinda ancha de pulido
evaluado por cura de cura
de cura Comfy

Humo de la piquera de cura
vinda ancha de pulido
evaluado por cura de cura

pro Regia... de... de...

28 - 9

Humiliter cum... de... de...
pro Regia... de... de...

28 -

Regia... de... de...
humiliter... de... de...
quatuor... de... de...

44/2

Sanqueras

De... de... de...
humiliter... de... de...
quatuor... de... de...

30/8

De... de... de...
humiliter... de... de...
quatuor... de... de...

12/8

Castro

De... de... de...
humiliter... de... de...
quatuor... de... de...

128/8

De... de... de...
humiliter... de... de...
quatuor... de... de...

128/8

De... de... de...
humiliter... de... de...
quatuor... de... de...

1007/8

Indoors for the first time
Amo. Com. que se faz

1107/8

Indoors for the first time
Amo. Com. que se faz

1207/8

Indoors for the first time
Amo. Com. que se faz

1307/8

Indoors for the first time
Amo. Com. que se faz

1407/8

Indoors for the first time
Amo. Com. que se faz

1507/8

Indoors for the first time
Amo. Com. que se faz

1607/8

Indoors for the first time
Amo. Com. que se faz

1707/8

Indoors for the first time
Amo. Com. que se faz

caualhadepulcherrima
duo pro Antiochia
Antiochia de curia

128

Manuel benyuda de...
vnde fines annos paucos
annos vnde caualhadepulcherrima
debe caualhadepulcherrima
Antiochia de curia

140/8

Juan benyuda de...
quarinta annos paucos
annos vnde caualhadepulcherrima
pulsat de caualhadepulcherrima
pro Antiochia de curia

150/8

Simon benyuda de...
vnde fines annos paucos
annos vnde caualhadepulcherrima
pulsat de caualhadepulcherrima
Antiochia de curia

128/8

Juan Naga de...
vnde fines annos paucos
annos vnde caualhadepulcherrima
pulsat de caualhadepulcherrima
pro Antiochia de curia

130/8

Juan Naga de...
vnde fines annos paucos
annos vnde caualhadepulcherrima
pulsat de caualhadepulcherrima
Antiochia de curia

150/8

Juan Naga de...
vnde fines annos paucos
annos vnde caualhadepulcherrima
pulsat de caualhadepulcherrima
Antiochia de curia

150/8

Juan Naga de...
vnde fines annos paucos
annos vnde caualhadepulcherrima
pulsat de caualhadepulcherrima
Antiochia de curia

150/8

Jornals lingua comedada
de Rafael amos prouiso
de un mes de un mes de
poder de los de un mes de
por un mes de un mes de

128/8

José Luygo de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de

128/8

Matthias de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de

128/8

Matthias

Matthias de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de

128/8

Matthias de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de

128/8

Matthias de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de

128/8

Matthias de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de
un mes de un mes de un mes de

por Arte euniceas or
128/8 88
Inge Arula lundada
deat ead ead ead ead
pales ead ead ead ead
deat ead ead ead 128/8

Foramenoy

Amalor ead ead ead ead
equa ead ead ead ead
euniceas ead ead ead ead
euniceas ead ead ead ead 2/8 3/4 8

Quedada mayor ead ead
euniceas ead ead ead ead
euniceas ead ead ead ead 4/8

Deafle ead ead ead ead
euniceas ead ead ead ead
euniceas ead ead ead ead
euniceas ead ead ead ead 8/8 1/2

Deafle ead ead ead ead
euniceas ead ead ead ead
euniceas ead ead ead ead
euniceas ead ead ead ead 7/8 1/2

Deafle ead ead ead ead
euniceas ead ead ead ead
euniceas ead ead ead ead
euniceas ead ead ead ead 8/8 1/2

Deafle ead ead ead ead
euniceas ead ead ead ead
euniceas ead ead ead ead
euniceas ead ead ead ead 2/8 1/2

Deafle ead ead ead ead
euniceas ead ead ead ead
euniceas ead ead ead ead
euniceas ead ead ead ead

Ordenada. Que de los dichos rentas
se deducan los gastos de su
realidad y de los de su
de toda su renta y de su
facilidades y su renta de su

650/8

Ordenada. Que de los dichos rentas
se deducan los gastos de su
realidad y de los de su
de toda su renta y de su
facilidades y su renta de su

180/8

Ordenada. Que de los dichos rentas
se deducan los gastos de su
realidad y de los de su
de toda su renta y de su
facilidades y su renta de su

450/8

Ordenada. Que de los dichos rentas
se deducan los gastos de su
realidad y de los de su
de toda su renta y de su
facilidades y su renta de su

Nota
Miguel Jose Fontanilla
Ant. Mary Ferris

100

Circa fidei conlomanate
 feguar a praquea leura
 bajardo en Laureneo Cantabro
 Piquey paroum finur de
 aucludoy der bene de Rey
 papa a Regim de rucidade
 Rio a bix. Lu de gbo de
 1800

Juan Antonio Varas

P. de la Cruz

D. D. Orundada de los
 del mundo de mil años
 Antel auz mudi alharde
 No abaine nae Parado
 Aquel a lura el bixos
 he bende on de gornido
 a adunido feaym nae
 felicia de la hta fura de
 7. Poru do d. d. Domingo
 de conua de palargo
 e fin de aly puerinto de
 a queu leura de gordo
 Laureneo Cantabro Cayu
 a puma de la hta fura
 Pide ferna a fura mto
 de fin de la Cruz de Rey
 de la Cruz de la Cruz
 de qual de la Cruz de Rey

P. de la Cruz

By de f...
Vobis de...
...
...
...
...
...
...

...
...
...
...

...
...
...
...
...

...
...
...
...

...
...
...
...

...
...
...
...

...
...
...
...

...
...
...
...

...
...
...
...

...
...
...

...
...
...
...

Humo Sigmara no lugar de Loure
da Sagreda Misericordia com meza
de prata quadrada com sete algarismos
de planta de ouro em um círculo
de pedras preciosas avaliadas por
Mundo e finas em da cidade de
ouro com seu selo

2508

Humo Sigmara de fonte magalhas
e fundo duas legas que se firma
na terra com fangos de terra
e por baixo com Domingos de
laordia verde e a ilha de
branca e azulada em um
canto e o outro de ouro

2508

Uma forma de ouro
Mundo e ornatada
por avaliada e avaliada
e por meio de ouro e prata
e de ouro e prata e de
de ouro e prata e de
de ouro e prata e de
de ouro e prata e de
de ouro e prata e de
de ouro e prata e de
de ouro e prata e de

com um selo
cidade 3 dias
e 3 dias
com um selo
e 3 dias

Nota: O Sr. Cas. Jacques
João de Espirito Santo

Nota: O Sr. Cas. Jacques
João de Espirito Santo

Al Sr
Custodio de la

Libro de vida	Rs 800
Dava	Rs 800
Notas p[er] p[er]	Rs 800
Libro	Rs 800
Suma de todas estas	Rs 3200
Cuenta	Rs 150
Suma	Rs 3350

Nota

Se certifica que el Sr. D. Juan de
Pruera y

Este inventario de los papeles procedidos
de la Real Audiencia de Mexico y de los
de la Real Audiencia de Santo Domingo
que se hallan en el archivo de la Real Audiencia
de Mexico y de los de la Real Audiencia de Santo Domingo
se ha examinado y se ha encontrado que son
los que se mencionan en el presente inventario
y que no se hallan otros de la misma especie
en el archivo de la Real Audiencia de Mexico
ni en el de la Real Audiencia de Santo Domingo

El Sr. D. Juan de Pruera y

En Mexico a los

Yo el Sr. D. Juan de Pruera y
me he certificado de lo que en este
se menciona y de lo que en este
se menciona y de lo que en este

ealy nle fcy q d' m n d r o s l o n d e s e a o l l i m
 f e s d o a q u a s d y o r a c i o s l l e y r a d a b o r t a d e d e
 f o r a c e s p l a y c o m a l t e d o m u l e a l d d i m e n t y t h a
 d o c h e n t a c h e n t e s o m o e n o m o n d a d y u n d e
 C o m m o n s l o g r o e n e d e n l e u d g o s d e a n e l l e
 r a l l e d q u e l d e a q u e d d e p o r a e f f e d e d e
 d e f e r o i s u e l l e l o n f o r o n d e p o r a f e r d e d y t h e f a
 e r r a n d d e q u e l d e p o r a l o n f e s d y g h e f e o n
 m a d e l o n l l a r o n e u e d e n e d l l o u e l e i
 u e l o n e l e y d e a n e s d e o n g l e y p a d e l e y

Conclusão

Com 800 quoy add

Proudu u a Partilha dos bens
 hereditarios neste Inventario da
 f d e L. entre o Viuo e Cabeça de
 Casal, e os seus herdeiros nomeados,
 e nomeis para Partidores, no f d e
 de L. Com. o Cap. e Juan Jose
 Jimenez, e Bernardino Lute
 Pereira, q daria juramto, e guardaria
 a indistincto e legual d' m d i t r i t a
 ca d e b e n e d o m a i p a r a a
 p c i t e m a s P a r t e s, e nomeis p a r t i
 r o r o s h e r e i t a r i o s u t h o r o s M e s
 de Barry Pedro e J o a q t a n
 h e n j a n a r a .

Comhi 7 Outubro 1801

Notary

(Signature)
 (Signature)
 (Signature)

Quando jura videntur. Si ipse de loco in adu
 p[er] iura de solitudine. *Arto* *Franco* *calodia* *de*
quen *laue* *f[ra]nde* *duo* *claf* *fan* *clou*
frenal *Py* *ou* *te* *re* *truu* *de* *por* *go* *re* *te*
deli *o* *que* *u* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
de *im* *te* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
po *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
pro *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
re *ro* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
l[es] *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
re *re* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
de *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
de *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
de *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
de *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
de *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
de *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*

Munoz de...
[Signature]

Cor h[ab]et in l[oc]o. *Arto* *Franco* *calodia* *de*
quen *laue* *f[ra]nde* *duo* *claf* *fan* *clou*
frenal *Py* *ou* *te* *re* *truu* *de* *por* *go* *re* *te*
deli *o* *que* *u* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
de *im* *te* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
po *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
pro *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
re *ro* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
l[es] *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
re *re* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
de *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
de *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
de *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*
de *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o* *u* *o*

Arto *Franco* *calodia* *de*
quen *laue* *f[ra]nde* *duo* *claf* *fan* *clou*
frenal *Py* *ou* *te* *re* *truu* *de* *por* *go* *re* *te*

<i>Arto</i>	<i>100</i>
<i>Franc</i>	<i>75</i>
<i>Calodia</i>	<i>100</i>
<i>de</i>	<i>320</i>
<i>de</i>	<i>350</i>

Tomo 8 213 0 5 1/2
Nota

Mercedes de los Señores Don Juan
de Ordoñez

O Segundo Partido no me
cabo por om^{ne} suya interlocutoria
afollas Bernardino de la Peruvia,
seacha empregado em diligencia
do Real Escrivão no Partido de Navarra
Coimbra, assim como tambien o
Cudador nomeado o Advogado Ma
noel de Barros Ad. o. llo e Silva
por cuja instiva se vaza o Senhor
Don Juan de Ordoñez no me
segundo Partido, e igual mente
jurados a fin de se poder dar com
primeto adeterminado na dita
interlocutoria por cuja razam
faço este auto concluso para
avista delle de liberar bono e que
separem de razam e justicia. Cu
yaba vinte e cinco de Janeiro de
mil e oito cento e tres

O Escrivão

Jaime Gomes de Sá

Termo de Conclusão

No vinte e cinco dias do mes
de Janeiro de mil e oito cento e tres
anos nesta Villa Real do Senhor Dom
João de Cayaba em o Cartorio de meu
Escrivão de Ordoñez adiante no me
do e sendo ahi nelle foi concluso este
auto de Inventaria do Senhor Juan de
Ordoñez desta mesma Villa de Laguna
Ignacio de la Cruz da Mota pelo alfo
rito Menestre avista de poderado por
meu Escrivão de fezer e que se
separ de razam e justicia e que se
fale o tempo para concluir de se

Certifico como antes
 en sus propios papeles a Vniversidad
 de Cordoba Manuel Puentes de he
 uado, sus segundos nombres Diego de
 Manuel de Boney Rode vello y de la jo
 ra venen pro edicta en pro curador Per
 talle reforme mand de na subreua
 de la corte de quito en pro curador
 nista y de la quito en 5 de Julio
 del 803

En
 1711

Siento Comendador

Certifico como tambien
 notifiquei a sus propios papeles
 de Partidoro nombrado y Capitán
 Juan Jose Guzmán, e Bernardino Lita
 Perico para faren en appresentes per
 tillas reforma mandada e follos en
 fa de que para appret nista y de cu
 yaba 5 de Julio del 803

En
 1711

Siento Comendador

Contas ytas (Antes)
 a Cur. Actual.

Rara	490 =
Abstraccion	18600 =
Capit. Publ	8090 =
Pura	8960 =
Conte	8150 =
Suma = 38220	

Contas Contadas a 12/10	108900
Contas Contadas a 16/11	18305
Suma = 188425 =	

Diferencia	
Diferencia de univ. a 11/11	8600 =
Junta de 2	8100 =
Junta de 6	8100 =
Junta de 10	8100 =
Junta de 12	8800 =
Junta de 16	8100 =
Suma = 28900	

Don Fernando	12,890.00	18
Casa de la Real Audiencia de Sevilla	4,880.00	
Real Cofre - - - - -	830.00	
	<u>Suma = 18,600.00</u>	
Ajuntamiento de Sevilla de Curiosos	1,842.50	
	<u>Suma total = 36,422.50</u>	

Nota



[Faint, illegible handwriting at the top of the page, possibly a header or list of items.]

[A large, decorative flourish or signature in the upper middle section of the page.]

[The main body of the page contains several columns of extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the document.]

o parte alquemas e com em todos
bubens que se achavam em dizeiros e
e valletados neste meo Inventario
pellar suas avalliaçoes de seus
monte fariam pagamento de
os que se achavam em dizeiros e
contados neste meo Inventario
Inventario depois de que se fizeram
de dizeiros e de dizeiros e de dizeiros
riam delle a metada para o Veuve
e Cabece de Corat e da outra me-
tade repartir entre os filhos e que
heredeiros e contados deste meo
meo Inventario e de dizeiros e de
entre o Veuve e Cabece de Corat con-
tra deo em como heredeiros de her-
vidam e om equal dade embo de
a qual dade de dizeiros e de dizeiros e
de de dizeiros e de dizeiros e de dizeiros
e de dizeiros e de dizeiros e de dizeiros
de todo ou pendido e de dizeiros e de
de dizeiros e de dizeiros e de dizeiros
que faço do o contrario ou fal-
tando e de dizeiros e de dizeiros e de
da Ley e de dizeiros e de dizeiros e de
Dizeiros e de dizeiros e de dizeiros
Partidory nomeados e Capitan
João José Firmasari e de dizeiros e de
Orasundiro de dizeiros e de dizeiros
per a dizeiros de dizeiros e de dizeiros
em dizeiros de dizeiros e de dizeiros
e de dizeiros e de dizeiros e de dizeiros
cargo de que se tem em carga
de dizeiros e de dizeiros e de dizeiros
nistro de dizeiros e de dizeiros e de dizeiros
mularam fazer e executar de dizeiros
na fozora e na dizeiros e de dizeiros
e em dizeiros e de dizeiros e de dizeiros
ella de dizeiros e de dizeiros e de dizeiros
por nam em dizeiros e de dizeiros e de
de Ley e de dizeiros e de dizeiros e de
Refocoem em dizeiros e de dizeiros e de
per logo e de dizeiros e de dizeiros e de
Partidory e de dizeiros e de dizeiros e de
de dizeiros e de dizeiros e de dizeiros e de
ram todo o dizeiros e de dizeiros e de dizeiros
de dizeiros e de dizeiros e de dizeiros e de
de dizeiros e de dizeiros e de dizeiros e de
de dizeiros e de dizeiros e de dizeiros e de
de dizeiros e de dizeiros e de dizeiros e de

S S

Quinta a
herdi ~~quinta~~
25 de febr 1735

o ita en lo que quarto sitenta
tres ray e huer quarto de oro cor
riente = Cacharam may o mes
mas sobre dolo mencionado. Par
tedores que dantes mas forma e
manera adina dila vinta e
locas es herdero Antonio, al
bre dila quantia de nove e entos
ceres esta dila a huer quarto
sitenta tres ray e huer quinto
de oro corriente = Cacharam
may o mes mas dolo mencionado
dos Partedores que dantes mas
forma ena vinta adina dila
vinta alocas para a herdero

Quinta a her
de Antonio
25 de febr 1735

Mariano es un emplada nella
misma Inventario a sobre dila
quantia de nove e entos ceres
esta dila a huer quarto sitenta
a tres ray e huer quinto de oro
corriente = por que faziam o
may mas mencionado Partedores
jo no meador o pagamento aqui
nhuam adina expresso de raso
mas que hea heri em conydo e
mandado pello dila Meritimo
Meritimo por nam em conydo
no pinto em pinto pello ley eng
may que pordito dafacem em
pinto tido pello beni desido e
avalido nella mesma dila Inven
tario na forma que adin mandou
na de habitacion afolha queres
e como tido nella addiente seve
ria a dila para conydo de
tinto dila de referdo mandou
ella dila Meritimo Meritimo
emir dila Enri van de Dy heoy
de la dila adiente no meado que
fue ophente auto de Partidos
dos bens que fezeran por morte de
lecomente de Donna Maria Trany
ca cordia de quem fuesu veyro e
cabe de qual el capitan Mano
el Peensute de huerdo o qual au
to de Partidos al y no dila dila
Meritimo Meritimo como
sobre dila Partedores jo no meador
o capitan Jo an Joa Guernon
el conral Bernandino de la Peris

Quinta a her
de Mariano
25 de febr 1735

Peruira ao deffoim de Kaper. Ledi
 por mim Jacinto Gomes de Costa
 Escrivam de Oryskam nesta my
 ma de la villa e de la terra por Pro
 curam de Meestricerni e Exalen
 tierno Senhor Galtero Pente de
 + Mirande e Monte negro do conee
 do de Saa Aldea Real que por
 guarda sea governado e capitam
 general de la capitania que em
 unid

Marta



Señalada

Jugamente e quemham feito
 para intercamento e compri
 mento de quotas e contadas nesta
 Inventaris afolha de certo de qua
 artia de treinta e duas heunqu
 arto e seenta e seis reij de ouro
 corrente e ouro abaxo de de da
 ro e sepi audiente - 30/8. 1466

E Rederam os meymos menes
 nados Partidory e capitan Jaan
 Lou Guimaraes, e Correal Berna
 rina de la Peruira para pagamen
 to quemham a quotas e contadas
 nesta meymos Inventaris afolha
 de certo de que artia de treinta e dua
 vy heun quatro e seenta e seis reij
 de ouro corrente no valor de seun
 coixellas sem eordam e com que
 de la de la e meijis e que se vende
 neste cavallado fulto avaleadory
 do coneeha do bry moij avalea
 rem na quantia de mil e quatro cen
 ty reij de prata cada de una e de
 que ven e por la e quantia de de la
 de la e de la de la de la de la de la
 e de la de la de la de la de la de la
 e de la de la de la de la de la de la
 e de la de la de la de la de la de la

8/8 3/4

E Mederam may os may nos men
 esonados Partidory rames ma con
 formidade para pagamentos equi
 nham dos presentes cestas e outas
 nesta mesma Inventario no valor
 de hum foy de cestas de ouro
 com dytes de duas o tava e may
 e qual sendo visto e cavallado pello
 realdory de concetta ne quentada
 mil e quatro cento e setenta e
 na octava que as toas em duas o ta
 var tray quatro cento e setenta e
 cinco corrente e qual quantia de
 dita Mederam os may nos men
 esonados os dytes de hum e setenta e
 poy e omerito e quentada de
 may no dyte e outas com qual quan
 tia e qual dita dytes e outas e sumer
 que dita may no dita mella

2/8 3/4 106

E Mederam may os may nos men
 esonados Partidory na mesma con
 formidade para pagamentos equi
 nham dos presentes cestas e outas
 doo nestas may nos aucto no valor
 de hum poy de doze toas de ouro com
 opas de duas o tava e qual sendo
 visto e cavallado pello realdory
 de concetta doo boms mo sey e vali
 aram na quantia de mil e quatro
 cento e setenta e cinco e outas que de
 de poy e omerito e quentada de duas o tava
 de hum quatro cento e setenta e
 sey de ouro corrente e qual quantia
 de dita Mederam os may nos men
 esonados poy e omerito para pagamentos
 e quentada dos presentes cestas e outas
 e qual quantia de dita dytes e outas
 e outas e sumer que dita may no
 dita mella e outas de dita mella

1/8 1/4 133

E Mederam may os may nos men
 esonados Partidory na mesma con
 formidade para pagamentos equi
 nham dos presentes cestas e outas
 haclam e outas nesta mesma In
 ventario e outas de outas no valor de
 hum poy de doze toas de ouro com
 seos pedras em coroados e qual
 sendo visto e cavallado pello
 realdory de concetta doo boms mo sey
 e outas na quantia de mil e

1/8 1/4

equatro centos e vij doprate cada
 humo e stava cujos breves hadem
 venidos consentiados neste mes
 mo do Inventario ofolho, e hta
 vnos equal quantia de humo e
 stava heem quatro cento e trinta e
 troy e vij do ouro que ha e que excede
 a dita dita breves deum e humos
 menues rades Partidory por juze
 mente e quentham do precedente
 cento e om equal quantia deum
 dita Superior adicente oumen e
 vnte meo de malle melle como deum
 me dita melle hee de dita

1/8 / 1730
 20 / 10

E Reder om may os mes mo men
 es rades Partidory rade me com
 forme de para pagamento e que
 rham ditta centos de melle melle
 vntorio no vatos de heem Abel
 grande de es malle cravado em
 ouro equal sendo cento e vntos
 julho e vallas oros de comelle de
 bony mo ven e vallas em no quent
 de deum dego no quentia de de
 ravy deum deum comente e q
 Abel de melle de melle consentiada
 do neste mes mo dita Inventario e
 folha dita dita vnos equal quantia
 a dita dita Reder om e me mo men
 es rades Partidory toda dita quantia
 por entree para pagamento e que
 rham dos precedentes cento e om
 equal quantia de melle dita Superior adicente
 de melle em dita meo dita melle
 como de meo dita melle hee

16/8

E achou em os me mo menues rades
 Partidory quatro parcelas vudias
 em a dita em dita Declarado hee
 de exceps de may do que quantia
 por entree comprometo e que
 ante dos centos de melle deum agree
 entia de cento e quarenta e dize eij
 e ouro e melle que esta meo me pa
 gamento e quentham deve repora
 quem d melle melle de melle, e para
 efa faeom os me mo menues rades
 Partidory o precedente e de melle de melle
 ta meo dita exceps e om equal qu
 antia de melle de melle e melle de melle
 de melle meo dita melle e om de
 meo melle e melle em hee

196

S

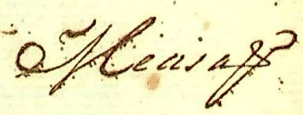
etiam legitur de loco & fandi man
 non illa facta a Mercatoribus uterentibus
 amen dicitur Curia non dicitur hunc
 sedem longo ad ius non modo que
 fuerit ista forma de imperatoribus
 que curia Curia non dicitur per quoniam
 la impetum equal de quoniam de de
 Mentem illud dicitur non dicitur
 vobis Partem per non modo regulari
 Ioan Iose de Curia non dicitur Curia non
 redire dicitur Curia non dicitur de de
 per de per non dicitur Curia non dicitur
 te Curia non dicitur hunc non dicitur
 non dicitur velle non dicitur quoniam

Nota


Nota


Injumento e querham feito
 a Oropiam do Veuvo e deibia de
 Caral Manoel Picurulo de de
 + avedo cujo fiseu por falecimem
 to de Donna Maria Francisca cor
 dia de que se repetidamente in
 ventaria o qual ha de quantia
 de quatro mil setecentas e
 cento e humna e setenta e tres
 quartos quarenta e seis reis de ouro e
 vinte e oito com que se foi - R. 751/83/A 26 .

E Rederam a meu nome mencione
 dos Partidos de Capelam Ioan de
 re Guimarans e Curial Per
 vido de la Per curia para pagar
 esta querham desta presente me
 afeit do Veuvo e deibia de Caral
 Manoel Picurulo de de
 devida no alto de hum Curia
 por nome Iose Melale deidade
 de vinte e seis por me non
 no equal sendo verdo cavaleiro
 felle e de de de de de de de
 de de de de de de de de de de
 de de de de de de de de de de
 de de de de de de de de de de



El Medidor may or mayno men
 usnady Pasterory ne mayno con
 formada de pua pua amiento eguen
 non dya riente meapom de viera
 cabal de cual no vallo de riera
 meda de madura de una moneda
 callo thoy con sea ferrigen de
 ida contry gavelos gendy Day
 pueno equal sendo riente con
 riente thoy me de la invento in riera
 sea de trenta Day contry de
 conente cujo de meda sea de riera
 ta con ventura de riente mayno
 de riera de riera thoy verso equal pua
 sea de riera de la de riera de riera
 invencio mayno Pasterory de riera
 contry pua pua pua pua pua
 to con riera de riera de riera
 con riera de riera de riera de riera
 con riera de riera de riera de riera
 de riera de riera de riera de riera

32/8

+

El Medidor may or mayno men
 usnady Pasterory ne mayno con
 formada de pua pua amiento eguen
 non dya riente meapom de viera
 no el cabal de cual no vallo de riera
 me riera grande de medura con
 Day gavelos de riera medura con
 fiera de riera con riera de riera
 palmo mayno de riera de riera
 riera de riera de riera de riera
 riera de riera de riera de riera
 riera de riera de riera de riera
 riera de riera de riera de riera
 riera de riera de riera de riera
 riera de riera de riera de riera
 riera de riera de riera de riera
 riera de riera de riera de riera
 riera de riera de riera de riera

10/8-

El Medidor may or mayno men
 usnady Pasterory ne mayno con
 formada de pua pua amiento eguen
 non dya riente meapom de viera
 no el cabal de cual no vallo de riera
 me riera de riera de riera de riera
 de riera de riera de riera de riera
 de riera de riera de riera de riera
 de riera de riera de riera de riera
 de riera de riera de riera de riera
 de riera de riera de riera de riera
 de riera de riera de riera de riera
 de riera de riera de riera de riera
 de riera de riera de riera de riera

maison con injel quentha
luna dita l'epel ad l'ente o rmar
quon d'ite may ma dele melle come
ramis ma dele melle lue della

3/2
25

Et l'edness may or my ma men
donador Pasteroy ne my ma con
formid de pax p'p'osmente aqui
ham d'ite may ma dele melle de
duos e cabes de curat novatos de
heime della nova con curat de
velades commecen a bordo de de
tray examierem a veyo comburey
l'arkioy de l'atant as quay unde
vesty e valade julle valade on
de cometha d'os bey mroy que a
l'icaron ne quentha de venty de nos
patay d'el uso corrente ayg l'le
ed l'ey a veyo l'edem d'ente a
mventer idy venty may ma dele la
ventaris l'el l'os quatro venty ayg
de quentha de l'oma dita l'edness or
may ma menecanedy d'el d'oy l'i
de l'la p'or ent'usa p'ax p'p'osmente
quentha d'p'osente may ma con
injel quentha de l'oma dita l'epel
d'ite venty de l'ite may ma dele
melle come d' may ma melle lue

+

25/8

Et l'edness may or my ma men
conedy Pasteroy ne my ma con
formid de pax p'p'osmente aqui
whon d'p'osente melle de va
uos l'abes de curat novatos de
heime novad de ayg ayg de veyo
de Expreme con p'oste n'p'osente
con fundo p'ax eloroy con l'ea
p'oste de veyo con l'os l'ouellas ne
p'oste a quatro p'ax or fundo con
duy l'aroy edema con d'evenda con
l'ey quentha l'ey or vido de Egi
ntos e l'os p'osente ayg ayg unde vey
ter con l'eddy julle valade on de
cometha de l'ey mroy a valacem
re quentha de l'ey ayg ayg de
duos corrente ayg ayg l'edem dy
entay con ventis idy julle ay venty
may ma dele l'os ventaris e l'os ciras
vros injel quentha de l'oma dita l'epel
d'ite or may ma menecanedy p'ax
d'oy l'ite l'la p'or ent'usa p'ax p'p'osmente
p'ax quentha d'ite p'osente
may ma de vros l'abes de curat con

196
25

Inventario a follos de los veynte e quatro
quentas de la villa de Badajoz en el mes
de mayo de noventa e tres años. En el qual
se contiene lo que se ha de pagar por
los derechos de la villa de Badajoz en el
mes de mayo de noventa e tres años.
En el qual se contiene lo que se ha de pagar
por los derechos de la villa de Badajoz en el
mes de mayo de noventa e tres años.

27

1/8

En el qual se contiene lo que se ha de pagar
por los derechos de la villa de Badajoz en el
mes de mayo de noventa e tres años. En el
qual se contiene lo que se ha de pagar por
los derechos de la villa de Badajoz en el
mes de mayo de noventa e tres años. En el
qual se contiene lo que se ha de pagar por
los derechos de la villa de Badajoz en el
mes de mayo de noventa e tres años. En el
qual se contiene lo que se ha de pagar por
los derechos de la villa de Badajoz en el
mes de mayo de noventa e tres años.

+

+

1/2

En el qual se contiene lo que se ha de pagar
por los derechos de la villa de Badajoz en el
mes de mayo de noventa e tres años. En el
qual se contiene lo que se ha de pagar por
los derechos de la villa de Badajoz en el
mes de mayo de noventa e tres años. En el
qual se contiene lo que se ha de pagar por
los derechos de la villa de Badajoz en el
mes de mayo de noventa e tres años. En el
qual se contiene lo que se ha de pagar por
los derechos de la villa de Badajoz en el
mes de mayo de noventa e tres años.

2/8

En el qual se contiene lo que se ha de pagar
por los derechos de la villa de Badajoz en el
mes de mayo de noventa e tres años. En el
qual se contiene lo que se ha de pagar por
los derechos de la villa de Badajoz en el
mes de mayo de noventa e tres años.

needades que por fieses de sapientia
 amo praeli magis acumen et qual
 dicitur unde dicitur cavallarij pello...
 ledens de consuetudine de boy...
 velleson...
 ho dicitur dicitur...
 hanc dicitur...
 mo dicitur...
 pro equal...
 and...
 oque...
 pro...
 it...
 ut...
 con...

64/8

Et Rediam mag...
 nador...
 dade...
 to...
 elibere...
 vros...
 quella...
 to...
 in...
 es...
 de...
 ta...
 ven...
 ris...
 del...
 un...
 pro...
 m...
 cite...
 man...
 d...

32/8-

Et Rediam mag...
 or...
 de...
 ante...
 cor...
 no...
 du...
 amo...
 cres...
 ledens...
 qu...
 ut...
 in...
 In...
 qual...
 mo...
 no...
 an...

128/8

Et Videram magr omni iur meo
 conador Partidory na my in con
 formada de pax pagamenta aguar
 tam de esta my me pparente meafam
 no vucuo el abca de cual novalto
 de dem exressa por nome eliano
 el de nafam Bonquella de de
 que p drefee for venta ceras an
 no p dices magr eumenor equal ten
 de hesta cavallado julto dealedory
 de conetta de bery moxy neques
 tie de venta aguaranta elisey de du
 no cejo exressa de cual de cual ce
 ventelade neth my me de la Inven
 tonia folia de equal gventha a
 lome de la de am de my me moxuo
 nady Partidory esta gventha lode
 por inticia per pag amenta aguar
 nhen de la my me pparente meaf
 per con equal gventha elime de la
 lisey e di ante de margin de la my
 me de la mella con de la lase

1391

1408

Et Videram magr omni iur meo
 conador Partidory na forma eliano
 por pagamenta aguaranta de la my
 me pparente meafam no vucuo el abca
 de el abca no valto de huan exressa
 no por nome Ioan de la de adale de
 tributa eliy amoy p oues magr aume
 no de nafam Bonquella equal ten
 de venta cavallado julto dealedory
 de conetta de bery moxy cavalli
 eran na gventha de venta aguaranta
 elisey de lase con esta cejo exressa
 de la de de venta con ventelade neth
 my me Inventionis folia de equal
 gventha elime de la de am de my
 me moxuo nady Partidory lode el
 por inticia per pag amenta aguar
 am de esta pparente meafam con equal
 gventha elime de la lisey e di ante de
 margin de la my me de la mella con
 de la my me de la mella con e di ante

1391

1408

Et Videram magr omni iur meo
 conador Partidory na my me forma
 por pagamenta aguaranta de la my
 me pparente meafam no vucuo el abca
 de el abca novalto de huan exressa por
 nome donetta de nafam Bonquella
 de adale de exressa abno p oues magr ou
 meny equal exressa de de de la de
 lode julto dealedory de conetta de

Et Red en amonay or my mo menues
 idon Partidoy na my mo confort
 mede de que pagamentis quentibus
 representat meson de vices de labea
 federal no velle de leneo fovey
 velly or pagamentis a cortis como
 or quoy vende velle avaleady pully
 avaleady de conculle do byny moxy
 or velle an ne quentibus de may pa
 taca cada recorta que lido or velle
 ne quentibus de leneo avaleady deam
 guberto del caso conculle aygo fovey
 lenden velle avaleady pully
 my mo velle Inventaris is of lido velle
 velle de equal quentibus leneo velle
 Red en or my mo menues velle gubi
 velle velle my mo quentibus pagamentis
 velle representat deys velle meson
 con equal quentibus aygo velle leneo
 velle lido avaleady velle velle velle
 velle como velle velle velle velle

3/8 1/2 -
 1/8 1/4

Et Red en amonay or my mo menues or
 idon Partidoy na my mo confort or
 mede de que pagamentis quentibus
 representat meson de vices de labea
 federal no velle de leneo fovey
 velly or pagamentis a cortis como
 or quoy vende velle avaleady pully
 avaleady de conculle do byny moxy
 or velle an ne quentibus de may pa
 taca cada recorta que lido or velle
 ne quentibus de leneo avaleady deam
 guberto del caso conculle aygo fovey
 lenden velle avaleady pully
 my mo velle Inventaris is of lido velle
 velle de equal quentibus leneo velle
 Red en or my mo menues velle gubi
 velle velle my mo quentibus pagamentis
 velle representat deys velle meson
 con equal quentibus aygo velle leneo
 velle lido avaleady velle velle velle
 velle como velle velle velle velle

3/8 1/4

Et Red en amonay or my mo menues or
 idon Partidoy na my mo confort or
 mede de que pagamentis quentibus
 representat meson de vices de labea
 federal no velle de leneo fovey
 velly or pagamentis a cortis como
 or quoy vende velle avaleady pully
 avaleady de conculle do byny moxy
 or velle an ne quentibus de may pa
 taca cada recorta que lido or velle
 ne quentibus de leneo avaleady deam
 guberto del caso conculle aygo fovey
 lenden velle avaleady pully
 my mo velle Inventaris is of lido velle
 velle de equal quentibus leneo velle
 Red en or my mo menues velle gubi
 velle velle my mo quentibus pagamentis
 velle representat deys velle meson
 con equal quentibus aygo velle leneo
 velle lido avaleady velle velle velle
 velle como velle velle velle velle

compramos en quantidad de diez odo
y de uno en hasta diez de los
que ha don d. fernand e en un tiempo
esta mynora d. fernand e f. l. l. l.
o sea de f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.

3/8

1/2
1/2

2/3

8/8

1/2
1/2

El Rey es con mynora en mynora
ordena d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.

El Rey es con mynora en mynora
ordena d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.
esta d. fernand e f. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l. l.

+

1/8

Inventorio afolho delle omne d'orpe
igual que se faz em dita cidade de
Porto de Sagres no mes de novembro de 1587
esta no presente de quatro dias para
morte e pagamento de quatro dias
para se fazer de cada um de los
que se faz de cada um de los
esta no presente de quatro dias para
morte e pagamento de quatro dias

900/8^m

E Redemir may or my mo menes nady
de Porto de Sagres no mes de novembro de
1587 para se fazer de cada um de los
esta no presente de quatro dias para
morte e pagamento de quatro dias
de Porto de Sagres no mes de novembro de
1587 para se fazer de cada um de los
esta no presente de quatro dias para
morte e pagamento de quatro dias
de Porto de Sagres no mes de novembro de
1587 para se fazer de cada um de los
esta no presente de quatro dias para
morte e pagamento de quatro dias

202/8^m

E Redemir may or my mo menes nady
de Porto de Sagres no mes de novembro de
1587 para se fazer de cada um de los
esta no presente de quatro dias para
morte e pagamento de quatro dias
de Porto de Sagres no mes de novembro de
1587 para se fazer de cada um de los
esta no presente de quatro dias para
morte e pagamento de quatro dias
de Porto de Sagres no mes de novembro de
1587 para se fazer de cada um de los
esta no presente de quatro dias para
morte e pagamento de quatro dias
de Porto de Sagres no mes de novembro de
1587 para se fazer de cada um de los
esta no presente de quatro dias para
morte e pagamento de quatro dias

+

+

310/8

E Redemir may or my mo menes nady
de Porto de Sagres no mes de novembro de
1587 para se fazer de cada um de los
esta no presente de quatro dias para
morte e pagamento de quatro dias

noventa e seis de curo. corrente
depo Engenho de São paulo herde
delas de curo e de curo e de curo
no me de São paulo e de curo
deus versos e qual quantos e de curo
Videtur no me de curo e de curo
de curo e de curo e de curo
gostando e qual de curo e de curo
de curo e de curo e de curo

5908

5908

E ahi em os meiros meiros no
Partidory que nos parcelas ou dias
em a lerra de dita havia de curo
fo de me de quem se tornou apre
rente manifest de curo e de curo de
Caral Manoel Peixoto e qual
de curo e qual de curo e de curo
ta que em me de curo e de curo
de curo e de curo e de curo
curo e de curo e de curo e de curo
um de curo e de curo e de curo
apresente de curo e de curo
de curo e de curo e de curo
prezente e de curo e de curo
no de curo e de curo e de curo
e de curo e de curo e de curo
como de curo e de curo e de curo

Excesso
348

Somam as Cincoenta e terceira
parcelas ou adicoes a lerra e de
mesas e de curo e de curo e de curo
terceira e de curo e de curo e de curo
que nos de curo e de curo e de curo
de curo e de curo e de curo
Peixoto e qual de curo e de curo
de curo e de curo e de curo
de curo e de curo e de curo
de curo e de curo e de curo
de curo e de curo e de curo
de curo e de curo e de curo
de curo e de curo e de curo
de curo e de curo e de curo
de curo e de curo e de curo
de curo e de curo e de curo
de curo e de curo e de curo
de curo e de curo e de curo
de curo e de curo e de curo
de curo e de curo e de curo
de curo e de curo e de curo
de curo e de curo e de curo

+

+

Soma

7518 9/4 46

Reforam a de iudicador como a
 Suma extra Declarada so como
 referenda e refer esta mesma
 mecafaem a quella quantia de seu
 excofo, e mais nada a referir al
 qum deste meymo Inventario por
 se achar preterido e enterrado
 a mesma mecafaem e contribuy
 desta meyma herancia completa
 mente se por si, que e sem Rede
 iam a mecafaem mencionada por
 Domy e Suma e abaino nomeados
 e Capitan Joam Jose Guimaraes
 e Bernardino de Santa Pereira como
 Declarada nesta mesma termo —

E por esta forma emancipada
 adentro desta extra declarada
 ouve elle dote Meritissimo Menes-
 tro e os meymos ditos mencionados
 Partidos e Capitan Joam Jose
 Guimaraes e Fernil Bernardino
 de Santa Pereira e pagamento equiva-
 lante feito a esta meyma dita mecafaem
 de novo e cabendo a caral e capi-
 tan Manoel Peixoto de Almeida
 por completo e enterrado e pre-
 tido na forma que aty e assim
 se declarada so como referencia de
 que este meymo Viduo e Cabeca de
 Caral refer o excofo que tem na
 sua meyma quebraham equal ha
 de quantia de trinta e quatro reis
 de Ouro corrente por se achar esta
 meyma dita mecafaem preterida
 e enterrada e como dito bem que
 Reforam a de iudicador representa
 seu quinham e pagamento, e de
 tudo para e contra todo tempo de
 todo deferido mandou elle dote
 Meritissimo Menestre amim dote
 Escrivam de Orythoem de seu San-
 go adianta nomeado que fizeo
 presente termo de cumprimento
 e que eu dote Escrivam logo fui
 prompto e emparelha equal a segun-
 da dote Meritissimo Menestre

Mentido como se sabe de la Parte
 de los ya nombrados Capitan Juan
 Jose Guimaranes y Ferrnial de
 mandino de la Perceira en la villa de
 Caspar de la porraon. Inciella, como
 de esta Perceira de Oryphans
 neste mesmo de la villa de las Perceira
 por Perceira que es en

Maria
 Ferrnial de
 Ferrnial de
 Ferrnial de

Pagamento equitativo fizo
 a herdeira Maria nos bens que
 se acham de veros neste oneroso
 Inventario de de folhas tres verso
 de folhas quatorze e qual paga
 mento e quantiam em porco no
 quantia de nove e setenta e noventa
 e cinco oitavas hum quarto e setenta e tres
 e hum quinto de Real de pra
 ta e com a qual quantia a herdeira
 dita sepsi addienta 950/8/470/5

Pagam a her
 deira Maria
 de q^{ta} de

950/8/470/5

Mederam de sobre de la mercio
 nados Partidos nombrados Capiti
 tan Juan Jose Guimaranes, de Ferrnial
 e Ferrnial de la Perceira para
 pagamento equitativo de este mes
 mo herdeira Maria no valor de
 cravo por nome Francisca de ma
 fiam no valor de de e noventa
 e cinco oitavas e hum quarto e tres
 e hum quinto de Real de pra
 ta e com a qual quantia a herdeira
 dita sepsi addienta 950/8/470/5
 e com a qual quantia a herdeira
 dita sepsi addienta 950/8/470/5
 e com a qual quantia a herdeira
 dita sepsi addienta 950/8/470/5

100/8

e... que...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...

4/8

E...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...

+

E...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...

+

E...
 ...
 ...
 ...
 ...

258

Novelty as quay lands vesty severalty
peller valeding de conuella do banyon
repor avaleben no quentia de tray ge
lito de luro eade d'one qui ludo compo
tan no quentia de l'entia d'ay oite
no de luro conuella eayor Novelty de
dean d'ereby conuenterado nota my
ma Inuenterio feller vone verpe a
qual quentia d'one d'ete Mediam or
my mo menses vedy Partidory l'ite
ette quentia q'one d'ereby q'one q'one
ente quentia d'one d'ete l'ite d'ereby
te ou maren d'ete my ma d'ete melle

72/8

Et Mediam mag or my mo menses
de Partidory de mone conuenterado
por q'one d'ereby d'one d'ereby
peller valeding de conuella do banyon
repor avaleben no quentia de tray ge
lito de luro eade d'one qui ludo compo
tan no quentia de l'entia d'ay oite
no de luro conuella eayor Novelty de
dean d'ereby conuenterado nota my
ma Inuenterio feller vone verpe a
qual quentia d'one d'ete Mediam or
my mo menses vedy Partidory l'ite
ette quentia q'one d'ereby q'one q'one
ente quentia d'one d'ete l'ite d'ereby
te ou maren d'ete my ma d'ete melle

+

62/8 ~

Et Mediam mag or my mo menses
de Partidory de mone conuenterado
por q'one d'ereby d'one d'ereby
peller valeding de conuella do banyon
repor avaleben no quentia de tray ge
lito de luro eade d'one qui ludo compo
tan no quentia de l'entia d'ay oite
no de luro conuella eayor Novelty de
dean d'ereby conuenterado nota my
ma Inuenterio feller vone verpe a
qual quentia d'one d'ete Mediam or
my mo menses vedy Partidory l'ite
ette quentia q'one d'ereby q'one q'one
ente quentia d'one d'ete l'ite d'ereby
te ou maren d'ete my ma d'ete melle

+

18/8

Et Mediam mag or my mo menses
de Partidory de mone conuenterado
por q'one d'ereby d'one d'ereby
peller valeding de conuella do banyon
repor avaleben no quentia de tray ge
lito de luro eade d'one qui ludo compo
tan no quentia de l'entia d'ay oite
no de luro conuella eayor Novelty de
dean d'ereby conuenterado nota my
ma Inuenterio feller vone verpe a
qual quentia d'one d'ete Mediam or
my mo menses vedy Partidory l'ite
ette quentia q'one d'ereby q'one q'one
ente quentia d'one d'ete l'ite d'ereby
te ou maren d'ete my ma d'ete melle

E Rederam may or me y nos mueruona
río Partedory de ymagina conformor
mede de y para pagamiento e quemhan
esta may me y nos herdeira Maria na que
repreta que Rederam de deus e Leira
de laul equal he de quarta de horta
agual he de deus corrente aqual he
lanta a soma de Rederam de may nos
mueruona Partedory este may me que
antea y para pagamiento e quemhan de
ta may me herdeira com aqual quarta
alona de la topi adicente a emergem
esta may me de la mella como de may me
esta mella base adicente de may me

322

E acharam os may nos mueruona
río Partedory que nas parcelas, ou
adicoes a soma de lantia havia de en
cafo de may de que ystencia a esta
herdeira Maria a quarta de deus
e he y he e quatro quintos de deus
ouo corrente, que amy me de la her
deira Maria de la deus os herdeiros
Manoel, y para isto faciam ellas de
mueruona Partedory a quemhan
de la apam desta may me de la excuso
que ha de noymente quemhan de la
may me herdeira aqual quarta de deus
lente excuso de deus e he y he
e quatro quintos de deus corrente
ta de la adicente a emergem em de la
may me de la mella como de la base

Excuso

66 2/5

Somam a verita de y parcelas
ou adicoes a soma de lantia e de
clarado e om que Rederam e ystia
cheo e pagamento de ystia herdeira
na Maria a quarta de deus e de la
e de la de la base he de quarta de deus
e ystia may de deus corrente que
de la de deus que devia de deus
may me herdeira Maria a qual he
a quarta de deus e he y he e
quatro quintos de deus he de quarta de deus
fica de deus e quarta de deus e de la
de deus de la base he de quarta de deus
ta de y he e de quarta de deus he
na pagamento e quemhan de ystia
de la herdeira Maria que tanta de
esta nos bem que Rederam de y
vicados como de la de la de la
claro lo como de deus de deus
esta may me herdeira aqual quarta
de deus excuso e may me de la herdeira
algun deste may nos Inventario

Soma

950 3/8 1/2 73 1/5

Inventario por seachas por en
tudo e entenda esta myma her
rencia com o bey desta myma
herencia completamente si por
si que adon Pedro de Sosa o mymo
munes nado Pedro de Sosa a loma e
abaixo no meado e Capitan Joao
Joao Guemary e Correal Pedro
de no lute Pereira como dele
re nesta myma dita herencia

Expor esta forma a loma civil
e foy declarada ouve elle dita loma
neste lute e membros com mymo m
unes nado Pedro de Sosa e Capitan
Joao Joao Guemary e Correal
Pedro de no lute Pereira e pagam
esta quantia em fute desta myma
herencia e loma por completo
entenda e porem de reforme
que lute lute loma de lute e com
de fute e de esta myma her
rencia loma loma e por ou lute
que tem em sua myma quantia
e qual he de quantia de lute
lute e qual e quantia de lute
de lute com esta por seachas esta
myma dita lute lute loma por
lute e entenda com o lute
lute que reforme ad lute e
presente em quantia e pagam
esta lute para lute lute e
lute e lute e lute lute
esta dita lute lute e membros
em esta lute lute lute
de lute e lute lute lute
que fute e lute lute de
imprezavel e que em esta lute
lute lute que lute e lute
e qual lute lute lute lute
lute lute e membros com o lute
de esta lute lute e lute lute
abaixo e lute lute lute lute
Joao Guemary e Correal Pedro
de no lute Pereira e pagam
esta lute por myma lute
lute e lute lute lute lute
de lute lute lute lute lute
lute e lute lute por lute
de lute lute e lute lute

Handwritten notes in the right margin, including the number '1' and some illegible text.

Excellentes señores señores capitulares
Punto de vista de Monte negro
no conuente de San Mateo Real que
dize quando su gouernador deya
su general de esta capitania que
oficiere

Nota
João Baptista

João Baptista

Pagamento e quantaria feita
ao herdeiro Manoel no bens
que se acham decretos neste
meymo Inventario desde fo
lhas e inco da folha qualora
o qual pagamento e quantaria
em parte na quantia de nove
e setenta e cinco oitavas e hum
quarto de real de prata como
igual quantia deima deita Sepi
ordiebla de se - 250/8 / 473/5

Pagamento a her
deiro Manoel
deita de
250/8 / 473/5
m m m

O herdeiro e sobredito men
usnador Pedro de no meador
o capitam Joan Bone Guernon
e Thomel Bernardino deita de
reio para pagamento e que
neste deito meyo herdeiro Ma
nuela no vallas de hum catro
de Correyas com se per tornady
o qual herdeiro vells e cavaleiro pe
lo avallado de concellos de
burgossy e avallado de no p
deita de deya oitay de seubs co
neste se p catro deita de seubs
en vella orado neste meyo me
deito Inventario e folha quatro
o qual quantia deima deita de
duo anhos meyo meyo meyo meyo
Pedro de no de esta quantia
por vella de no meyo meyo meyo
e quantaria de esta meyo meyo

veyr. Excesso deude d'icerto conces
... a d'icerto me me d'icerto S'ur...
afolles nove... equal quant...
Jalima d'ita... m' m' m' m'
... Part... d'icerto...
... m' m' m' m' m'
... d'icerto... m' m' m' m' m'
... d'icerto... m' m' m' m' m'
... d'icerto... m' m' m' m' m'
... d'icerto... m' m' m' m' m'
... d'icerto... m' m' m' m' m'
... d'icerto... m' m' m' m' m'
... d'icerto... m' m' m' m' m'
... d'icerto... m' m' m' m' m'
... d'icerto... m' m' m' m' m'
... d'icerto... m' m' m' m' m'
... d'icerto... m' m' m' m' m'
... d'icerto... m' m' m' m' m'
... d'icerto... m' m' m' m' m'
... d'icerto... m' m' m' m' m'

100/8

100/8

2/8

+
+
+

+

e concordancia de nro Rey con el Rey
 Don Enrique de Aragon Rey de Castilla
 e de Leon e de Galicia e de Portugal
 e de Cerdeña e de Sicilia e de
 Arvis e de Cerdeña e de Sicilia e de
 Arvis e de Cerdeña e de Sicilia e de
 Arvis e de Cerdeña e de Sicilia e de

62/8 -

E Nos el Rey en su nombre
 mandamos que los señores de
 Aragon e de Cerdeña e de Sicilia e de
 Arvis e de Cerdeña e de Sicilia e de
 Arvis e de Cerdeña e de Sicilia e de
 Arvis e de Cerdeña e de Sicilia e de
 Arvis e de Cerdeña e de Sicilia e de
 Arvis e de Cerdeña e de Sicilia e de
 Arvis e de Cerdeña e de Sicilia e de

18/8

E Nos el Rey en su nombre
 mandamos que los señores de
 Aragon e de Cerdeña e de Sicilia e de
 Arvis e de Cerdeña e de Sicilia e de
 Arvis e de Cerdeña e de Sicilia e de
 Arvis e de Cerdeña e de Sicilia e de
 Arvis e de Cerdeña e de Sicilia e de
 Arvis e de Cerdeña e de Sicilia e de
 Arvis e de Cerdeña e de Sicilia e de

+

e concordancia de nro Rey con el Rey
 Don Enrique de Aragon Rey de Castilla
 e de Leon e de Galicia e de Portugal
 e de Cerdeña e de Sicilia e de
 Arvis e de Cerdeña e de Sicilia e de
 Arvis e de Cerdeña e de Sicilia e de

12/8

El Reduccion may or mayor merced
de Pastedon y de may bra confomada
para pagar arrendo equibram de esta may
mostrado en el Manual no valla de he
me de maria no pagar en de mero
vada en laje a qual la maria lende
vite envalada quillo acalador de
conetta de l'by onsey avaleoim no
quenta de deuremly elenes ante oterey
de dno. conenta eija la maria lende
vite convalar cada neta may on
vite l'os entos is e f'os quitoce de
qual quenta de l'ima l'ite Reduccion
vinyon merced neta Pastedon y de
libramte para pagar arrendo equibram
an dno. conenta l'edies. e quenta
de deuremly oterey de l'no. conenta
con equal quenta aqui de l'efes ad
vite o l'by onsey l'ite may on valla
milla con de may on milla l'no.

50/8

El Reduccion may or mayor merced
de Pastedon y de may bra confomada
para pagar arrendo equibram de
porente l'edies. Manual no valla
de he me de maria en fronte de cates
de dno. el abea de l'oral de may on de
qua. de l'endo a qual l'ende valla de
valla quillo l'acalador de conetta
con l'by onsey dno. de l'no. de l'by on
l'edies no quenta de deuremly oterey
de dno. conenta eija la maria lende
vite convalar cada neta may on
vite l'os entos is e f'os qua
l'ite de qual quenta de l'ima l'ite
Reduccion tan de mente vinyon mer
ced neta Pastedon y para pagar arrendo
equibram de p'orente l'edies. Ma
nual equibram de qua ante o l'by on
de dno. conenta con eija quenta
aqui de l'efes ad vite o l'by on
vite may on de l'ite milla con l'no.

40/8

El Reduccion may or mayor merced
de Pastedon y de may bra confomada
para pagar arrendo equibram
de p'orente l'edies. Manual no valla
de he me de maria de l'edies. Ma
nual a qual l'edies de p'orente
de l'by on equibram quenta de l'edies de dno.
no conenta a qual quenta de l'no.
vite Reduccion vinyon merced neta
Pastedon y de may bra de l'ite may on qu
vite may on de l'ite l'edies. Manual
con equal quenta aqui de l'efes ad
vite l'efes ad vite de l'ite milla

66 4/5

Q. d.

E acharam os mesmos mencionados
 Partedory que nas parcelas suaditas
 abito dehesas ha de e excepto de
 roque pertencem a este mesmo herdeiro
 Manoel aquantia de cento e cinco
 entre e tres e tres quintos de real
 e de real e corrente que o mesmo dito
 herdeiro Manoel deve de por a herdeira
 Brizida e por si fezeram elle dito
 mencionados Partedory e por parte de
 ilacofram d'este mesmo dito excepto
 que se achava representada que ha
 e representada herdeiro Manoel a qual
 quantia e representada excepto de cento
 e cinco entre e tres e tres quintos de
 real de d'ouro corrente e por adien
 ta ou moço em d'ante o mesmo dito me
 la como o mesmo em mella he

Excepto

159 3/5

Somam as ventas e tres parcelas
 ou adicoes a d'uma netas eccelas e
 declaradas com que se entenderam e
 p'riencia e pagamento aquantiam
 de representada herdeiro Manoel a quan
 tia de nove e centos e cincoenta e ota
 va e meio e setenta e tres e tres qua
 tro quintos de real de d'ouro corrente
 que abito e excepto que deve de por
 este mesmo dito herdeiro a herdeira
 Brizida a qual he de a quantia de cen
 tos e cincoenta e tres e tres quintos
 de real de d'ouro e a quantia de
 nove e centos e cincoenta e ota va
 e meio e setenta e tres e tres qua
 tro quintos de real para pagamento e qui
 rham de representada herdeiro Ma
 noel que tanto he de coube nos bens
 que se foram a dejudicados como
 sendo e tres e declarada so como de
 ferencia de de por este mesmo herdei
 ro a quella quantia de seu excepto
 emay nada a herdeiro ou herdeira
 algum d'esta mesma inventario
 por se achar p' se excepto e setenta
 de este mesmo dito herdeiro como
 bem desta mesma herancia e comple
 tamente e por si que abito he de
 ram e representados mencionados Parti
 dory e assim e abito nomeados e
 p'clarem Joam Jose Guimaraes, e
 Corriel Bernardino Leite Pereira
 como se declara neste termo

Somam

250 8/12 75 1/2

+

Expor esta forma adima escrita

esta e a tras declarada ouve elle
dito Mestriceiro pro Mestriceiro com
nos mencionados Partidore e Copi
tam Joam Jose Guimaraes, e Torri
el Bernardino de Leste Pereira spaga
mento e quistam feita a este
nos herdeiro Manoel por comple
ta interado, e por escrito na forma
que a tras e a tras se declara do com
a deferencia da que este mesmo dito
herdeiro Manoel hade e por em
cepo que tem em sua meoza quist
tam que ha da quistam de Leste e
cincoenta e tres e tres quistam de
Real de Ouro Corrente por se achar
este mesmo dita herdeiro Manoel
pre este modo e interado com ordi
tos bem que se foram a de judicados
nos presentes seu quistam, e spaga
mento, e de tudo para constatar
tempo delado se fendo mandou elle
dito Mestriceiro Mestriceiro com
dita Escrivam de Orytaom de sua
Cargo adiante nomeado que fizesse
apresente termo de interamento e
que em dita Escrivam de Orytaom
to emparelha o qual termo se fizo
em dita Mestriceiro Mestriceiro com
o lobre de los mencionados Partidore
ja mencionados e abaiso a de gradado
o Copilam Joam Jose Guimaraes
Fobriel Bernardino de Leste Pereira ao
depois de se fize do. por mim Jacinto
Gomes de Costa Escrivam de Orytaom
nesta mesma dita villa e seu termo
por Escrivam de Mestriceiro e Escrivam
Mestriceiro Luthor Caetano Pinto de
Alisanda Monte negro do Concelho
de sua Alora Real que por guardar
sua governa do e Copilam General
della Copilam que o com

+ Nota
João José Guimaraes
Bernardino de Leste Pereira

Pedro Lobo

João

Pagamento a quinhem folha
 a herdeira Botzida sobre as que
 se acham descritas neste Invento-
 rio desde folha quatro até folha
 quatorze a qual pagamento equi-
 valham em porta na quantia de no-
 va centos e sesenta e cinco e um
 quinto de real de ouro corrente
 com a qual quantia a pagar da se
 foi ao diente desta - 950/8/4 70/5

E Vede-se em os sobre de los menes
 onados Partidos e no meados e apud
 Joam Jose Guilmarans e Gabriel Bar-
 nardens Leite Pereira para pagam-
 ento a quinhem desta mesma herdeira
 Botzida no valor de humo e ai-
 no e pequena com quatro palmos
 de comprimento e com sua feitura e
 echa a qual sendo vista cavale
 do pelto a valia e de cometto do
 bom moey desta villa a valiaran
 na quantia de duoy e lousas e noy
 de ouro corrente eija caixa de
 descrita e inventada neste me-
 mo Inventorio a folha quatro e qu-
 at quantia a soma da dita Vede-se
 os meados mencionados Partidos e
 toda esta quantia por ventura para
 pagamento a quinhem e presente
 herdeira e com a qual quantia a qui-
 deta se foi ao diente e sumary em
 desta mesma dita melle e ope sine -

Pagamento a her-
 deira Botzida
 da dita de
 950/8/4 70/5

E Vede-se em may os meados mone-
 onados Partidos e no meados e com-
 medida para pagamento a quinhem
 em disposicão herdeira Botzida
 no valor de humo e morada de lousas
 e lousas na dita feitura desta villa
 com presentes para o presente e feitor
 para o presente que a parte de lousas per-
 ta do Sul com o Corroy e do norte
 com duoy e noy e lousas e
 duoy e lousas na frente e com ronder
 herdeira e quinhem e com lousas e
 anquay sendo visto cavale e o pelto
 a valia e de cometto do bom moey de
 as lousas e quinhem de cento e
 vinte e cinco e lousas de ouro
 eija morada de lousas e lousas de

2/8/4

O Rediram may omny mo menses
 nador Parted on nashy ma confor
 midade pora prazamento aguentu
 am d'aprecuata perdicia Brude no
 vallas de keema caixa grande con
 fueradura aqual sendo veta una
 leada yellos avalead on de coneccho
 do ben movey avalead on ne que
 ta da try d'itay de d'uso coneccho
 cejo caixa lida d'usita coneccho
 lida nesta may ma d'elo Inventaris
 afolha do de verso do folha nove a
 qual quantia adima dita Rediram
 omny mo menses nador Parted on
 lida d'itay por unhasi que se que
 to aguentu am d'aprecuata perdicia
 con aqual quantia aqui dita l'f'oi
 ad'itay d'usita coneccho d'elo may ma
 dita mella confor omny mo d'iva

x
 3/8

O Rediram may omny mo menses
 nador Parted on nashy ma confor
 midade pora prazamento aguentu
 am d'aprecuata perdicia Brude
 novellas de caem caixe con escuro +
 con aqual sendo veta avalead por
 lo colled on de coneccho do ben mo
 vey avalead on ne que ta da hea
 ma d'itay coneccho de d'uso coneccho
 cejo caixe lida d'usita coneccho
 lida nesta may ma d'elo Inventaris
 afolha nove a qual quantia adima
 dita Rediram omny mo menses nador
 Parted on lida d'itay por unhasi
 ra por prazamento aguentu am d'
 p'arente perdicia Brude con aqual
 al quantia aqui dita l'f'oi ad'itay
 d'usita coneccho d'elo may ma mella

3/8 p

O Rediram may omny mo menses
 nador Parted on nashy ma confor
 midade pora prazamento aguentu
 am d'aprecuata perdicia Brude no
 vallas de keema frangueira con
 fador os seus red'os aqual sendo
 veta avalead yellos avalead on de
 coneccho do ben movey avalead on
 ne que ta da try d'itay de d'uso con
 rocha cejo l'f'oi queda lida d'usita
 ta coneccho lida nesta may ma d'elo
 Inventaris afolha do nove a qual
 quantia aqui dita Rediram omny
 mo menses nador Parted on lida d'itay
 por unhasi que se que to aguentu
 am d'aprecuata perdicia con aqual
 quantia aqui dita l'f'oi ad'itay con
 marga d'itay may ma dita mella

+ 2891

3/8

Esuavo hecho de d'vile con p...
 rido. nosta may me suaverio is...
 Por ley a qual quoviles adome...
 hecho con may me menes rido. P...
 tadoy toda ella por cuber...
 gamento apud heron y g...
 herencia con equal quoviles...
 dote seferi ad d'vile de may me...
 may me dote malle como...

100/8

E hecho con may or may me menes...
 rido. Parted or may me conform...
 med de para pagamento apud heron...
 represente herencia. Brouda novallor...
 de ley foveri embom us or quov...
 lido. hecho asaled y g...
 y de concho de los bens may asale...
 con na quoviles de may...
 dote. Cada d'vile qual ambar...
 tam na quoviles de hecho...
 d'vile...
 d'vile...
 lido. hecho...
 d'vile...
 d'vile...
 d'vile...

1/8

1/8

E hecho con may or may me menes...
 rido. Parted or may me conform...
 med de para pagamento apud heron...
 represente herencia. Brouda novallor...
 de hecho...
 asaled y g...
 de los bens may...
 oncho de los quoviles...
 may...
 hecho...
 d'vile...
 lido. hecho...
 d'vile...
 d'vile...
 d'vile...

+

3/4

E hecho con may or may me menes...
 rido. Parted or may me conform...
 med de para pagamento apud heron...
 represente herencia. Brouda novallor...
 de ley...
 asaled y g...
 de los bens may...
 oncho de los quoviles...
 may...
 hecho...
 d'vile...
 lido. hecho...
 d'vile...
 d'vile...

8/20

na quantia de herança de clava de ouro
e herança de ouro e prata de clava de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de

1/8

Q. Red e um mag. ou meymor menciona
do Partidory de meymor conformada
de para pagamento e querthor de
meyma de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de

X

1/2

Q. Red e um mag. ou meymor menciona
do Partidory de meymor conformada
de para pagamento e querthor de
meyma de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de

X

1/2

276/8

Q. Red e um mag. ou meymor menciona
do Partidory de meymor conformada
de para pagamento e querthor de
meyma de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de
ouro e prata de clava de ouro e prata de

8

novallas de azevete e deij Nou
 estradas desta cidade de Garrotes e de
 el lido. vitor cavaleiro, jelleiro e de
 Dory de concelho do bery movey que
 avaliaram na quantia de tres mil
 de ouro corrente cada eum que deo
 exportam na quantia de setenta e
 oito mil e de ouro corrente e de
 setenta e oito mil e de ouro corrente e de
 nesta my mo de la Invencao e de
 onze mil e de ouro corrente e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de

72/8

de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de

+

64/8

de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de
 de ouro corrente e de onze mil e de

18/8

Estad en una via o uny mo munes
nido. Partedary narthyoma confor
midade por pagamento e quentem
reputada hediaria. Prueda noz alior
betry cavallos de los buyes or quoy los
20 bestos cavaleados qulto valeidory
20 concertos dos buyes mo vey or avalla
ram na quentia de d'elito colaly ca
20 d'elito que fad or prefarem. Se del
e quentia de cenes esta equatya or
taly de d'elito conenta cejos cavallor
Se delam d'elito conventa or esta
mayora d'ela s'inculio a f'elito de
d'elito quentia d'elito d'ela d'elito
e mayora munes nado. Partedory
to d'ella por c'elito para p'amente
equentem e quentem hediaria con
buyes quentia equi d'ela d'elito adiunta
but mermen d'ela may m'elito m'elito
mo d'elito m'elito m'elito de d'ela

5 4/8

X

Estad en una via o uny mo munes
dos Partedory de mayora confor
midade por pagamento e quentem de
probante hediaria. Prueda noz alior
de hediaria s'inculio noz or gem de
na m'elito a d'elito de d'elito de
San. Miguel de buyes d'elito con que
ora con d'elito al quentem de d'elito de
m'elito a quentem de d'elito de
quillo d'elito de d'elito de d'elito
lecom na quentia de d'elito de cenes
esta colaly de d'elito conenta cejos
s'inculio de d'elito d'elito conventa
o d'elito may mo s'inculio a f'elito
quallora de quentem d'elito de
Partedory d'elito or may mo m'elito
quallora e quentem hediaria de d'elito
m'elito a quentem de cenes esta
or d'elito conenta con cejos que
de aqui d'ela d'elito adiunta
quill d'elito m'elito de d'elito de d'elito

5 0/8

Estad en una via o uny mo munes
dos Partedory de mayora confor
midade por pagamento e quentem de
mayora d'elito hediaria. Prueda noz alior
Se d'elito de s'inculio d'ela de d'elito
o. cetas. Engentia en que hediaria de
vay el d'elito de d'elito d'elito de
to de d'elito de d'elito de d'elito de
or de d'elito de d'elito de d'elito de
to de d'elito con d'elito de d'elito de
or de d'elito de d'elito de d'elito de
a quentem hediaria d'elito de d'elito
quillo d'elito de d'elito de d'elito de
oran na quentia de d'elito de d'elito

quantos e dunes da contagem haem
 quanto cento e seis e sete e tres e q
 e tres quartos de real da duna comen
 te por habilitado e concelho que deo
 depois esta myma data herdica
 o herdeiro Antonio e qual ha de
 quantia de setenta e tres e dois q
 to do real da duna comente fca de
 qudo a quantia de nove e cento e
 cento e da contagem haem quanto de
 setenta e tres e tres e quatro de re
 al da duna comente para pagam
 ento e quantiam e por esta ha
 deo Bruda, que tanto he echa
 nos bery que Reforam a duna, cada
 como e herdica e Declara lo
 com adiferencia de depois esta my
 ma data herdica Bruda a quella
 quantia de seu excopto em bery na
 a herdica ou herdica a qun desta
 myma Inventario qto ha echa
 pre e chido e entreda esta my
 ma data herdica Bruda e o bery
 desta myma herencia com pla
 tomenta lo qto qe a lenda de
 rora e meior dela mencionada
 Partadory a lenda e a bery nome
 adeo a lenda e Joam Louz Guerna
 rora e lenda e Bernardino desta
 herencia como Declara nesta lenda

Soma

950/8/1/2 73/5

E por esta forma a lenda escrita
 e declarada ouve esta della
 Menestres Menestres e os mymos
 meiorados Partadory e segutor
 Joam Louz Guernarora e lenda e
 Bernardino desta herencia e paga
 mento e quantiam fca de esta my
 ma herdica Bruda por compla
 to e chido e pre e chido Refor
 ma que a lenda e a lenda e Declara
 lo com adiferencia de qun esta
 myma data herdica Bruda ha
 de depois e concelho que haem no ha
 meioros quantiam que ha de qun
 abita de setenta e tres e dois e
 do real da duna comente por esta
 esta myma data herdica Bruda
 pre e chido e entreda como
 dito bery que Reforam a duna
 de herencia haem pagamto
 e quantiam, duto por e compla
 to de lenda de lenda e lenda men
 dou esta dita Menestres Menestres
 amem dela Bruda e lenda e lenda

950/8/1/2 73/5
 173
 173

de Ouypham, desde cargo adijer
 te nuffendo que foye a poyenda
 termo de confesamento e que em dila
 Evisam de 20 de Maio foy poyenda en forma
 o qual termo allegou elle dila elle
 intencos e mendas como sobre dila
 mencionada Partidory ja nomados
 caberos e legados e Capitam Joam
 Jose Guernarary e Corriel Bernar
 dino de la Pereira adijer de dila
 foy de 20 de Maio Joam de la Pereira
 Costa Evisam de Ouypham resta
 me me dita villa e linderos por
 Prioriam de Merbiceiros e Cellery
 como senhor de dila parte de dila
 randa e Monte negro do Conselho de
 Sua Magestade que deve guardar
 seu governo e legules e general
 de dila capitania que outora

Nota
 Joam de la Pereira

Joam de la Pereira

Ingumento e quitam foy
 to as lras de dila Antonio novellas
 que se acham de dila neste In
 ventario desde folhas cinco de
 folhas quatorze o qual pagamen
 to a quitam anporta na quan
 tia de nove centas e cincoenta e oit
 o e hum quarto de real e tres
 e hum quinto de real de dila Cor
 rente com a qual quantia agui
 rita se poy adijer em 25 de 8/1473/15

E Medesam omeiros sobre dila
 mencionados Partidory nomea
 dos e Capitam Joam Jose Guernar
 rary, e Corriel Bernardino de la
 Pereira para pagamentos e qui
 tam de dila mendas de dila herdei
 ro Antonio novallas de hum m
 rade de dila e de dila na dita forma
 ra de dila villa e confronta por
 o confronta e fuydos para dila
 te se poy adijer em dila parte de dila
 com Corriel e de dila com dila
 dila com dila parte de dila
 confronta e dila terrenos de
 dila ja com dila

Pagam os lras
 de dila de 25 de 8/1473/15

por unta em para...
questom d'esta...
no com qual...
depois...
uma dita melle...

2/8

El Medico mag...
nador...
medada...
and...
no...
fago...
pello...
mover...
de...
me...
re...
fello...
d'esta...
de...
inter...
and...
com...
qual...
depois...
esta...
melle...

+

1/2

6/8

El Medico mag...
nador...
medada...
and...
no...
no...
pello...
mover...
de...
re...
melle...
inter...
and...
com...
qual...
depois...
esta...
melle...

1/8 7/8

El Medico mag...
nador...
medada...
and...
no...
no...
com...
re...
de...
melle...

+

1/8

requerito conveniencia desta muy
moreda Invençion isofollos naves
y qual quier de el de la dote de la
don de muy mo menes nado. Por
ta muy loda ella por entera good
profesmente apueshen de sta muy
de dote heridien con qual quier
de aqui dote de las adrenta avras
qued esta muy mo dote mella con
como d muy mo dote mella sua

3/8

Et Rediam may or muy mo menes
don. Pesta don naves una confor
meda y por que amanda y quem
hond esta mendo dote heridien. An
tonio no v alto de la dote. En caso
por nome Juan donofran. Mago
de dote que por que de esta dote
is avras por que muy avras o
qual es mas lenda de esta dote
y llos avaleadon de emella dote
no muy o avaleadon requierha
de esta dote o lora de dote con
esta cejo. En caso de dote de dote
conveniencia desta muy mo. Inven
cion isofollos de dote quierha
de dote de dote de muy mo men
es nado. Pesta don esta muy mo
ante por entera y por que con
to apueshen de sta muy mo dote her
idien con qual quier de aqui dote
de las adrenta avras en dote muy
mo dote mella con dote sua

13/8

Et Rediam may or muy mo menes
don. Pesta don naves una con
for meda y por que amanda y quem
hond esta muy mo dote heridien.
Antonio no v alto de la dote. En ca
so por nome Juan donofran
de en quella dote que por que
de dote avras por que muy mo
menes o qual En caso lenda de
esta dote y llos avaleadon de dote
de dote muy mo avaleadon
requierha de esta dote de dote
de dote de dote avras cejo. En ca
so de dote de dote de dote muy
mo dote Invençion isofollos
de dote quierha de sta muy mo
dote de dote de dote de dote
don de muy mo menes nado. Pesta
don loda esta quierha por entera
por que amanda y quem de sta
muy mo dote heridien con qual quier
de aqui dote de las adrenta avras
qued esta muy mo dote mella
con como d muy mo dote mella sua

18/8

E Videtur un mag or mag nos menses
 nados Partidoy nasqz me confort
 mede pagamentis equebent
 de pntate hndies. Antonio nos abo
 lakem Erases por nome lo aquen
 melate d'ada que p'nfica de vir
 te de nos amos p'nfica hndie acme
 nos equal hndie. vada caualade que
 toz d'ellidoy de conetta do bny
 moxy caualade n'quebent de os
 f'nte d'itay de vno conetta c'ay
 Erases hndie d'evita conetta de
 nite mag ma d'ito Invenetis ofolla
 de aq'el quebent al sine d'ite hndie
 hndie nos nos menses nados Partidoy
 ny d'adebte quebent p'nfica p'nfica
 ho p'nfica conetta equebent d'ite mag
 hndie hndie nos equal quebent
 aq'el d'ite d'efis ad d'ite conetta con
 d'ite mag ma d'ite nulla con d'ite

8/8

E Videtur un mag or mag nos menses
 nados Partidoy nasqz me confort
 mede pagamentis equebent d'ite
 mag ma d'ite hndie Antonio nos abo
 d'itay f'nfica conetta con d'ite
 hndie d'ite caualade p'nfica d'ite
 de conetta do bny moxy caualade
 na quebent de mag ma d'ite d'ite
 conetta cada d'ite mag ma d'ite
 p'nfica na quebent de d'ite d'ite
 de d'ite conetta c'ay f'nfica de
 d'ite d'ite conetta d'ite nos
 mag ma d'ite Invenetis ofolla con
 d'ite quebent al sine d'ite hndie
 nos menses nados Partidoy
 d'ite quebent p'nfica p'nfica
 p'nfica d'ite equebent d'ite mag ma
 d'ite hndie nos equal quebent a
 q'el d'ite d'ite ad d'ite conetta con
 d'ite mag ma d'ite nulla con d'ite

8/8

E Videtur un mag or mag nos menses
 nados Partidoy nasqz me confort
 mede pagamentis equebent
 con d'ite mag ma d'ite hndie Antonio
 nos nos abo lakem Maclade aq'el
 al hndie vada caualade p'nfica
 ny de conetta do bny moxy caualade
 d'ite na quebent de tres quebent de
 conetta c'ay Maclade hndie
 d'ite conetta d'ite mag ma
 d'ite Invenetis ofolla con d'ite que
 bent al sine d'ite Videtur un mag
 nos menses nados Partidoy hndie que
 bent p'nfica p'nfica p'nfica
 hndie d'ite mag ma d'ite hndie Antonio
 nos con equal quebent aq'el d'ite

3/12

agui dela sape ad d. esta aca
y en d. esta may me dela mella como
p. any me dela mella ha ad d. esta

El d. de ... may or may nos menea
na de. Partes or may me conformo
sede por pagamento e quentem dy
te may me dela heredes. Antonio no
valla de Bay ... valla a quai
sede valla cavalleo y peller a valli
nos do concelho do ... may me dela
may me valla que a valla exam no quon
ta de may me ... dela uno corrente
cada ... que ambas ... por em
aquante de herede e ... dela uno
corrente
esta ... may me in
valla ... aquai quentem
esta ... may me em
valla ... may me quentem
por ... pagamento e quentem
esta ... heredes ...
quai quentem agui dela sape ad d.
esta ... may me mella

8

7/8

El d. de ... may or may nos menea
na de. Partes or may me conformo
sede por pagamento e quentem dy
te may me dela heredes. Antonio no
valla de herede ... valla a quai
al ... cavalleo y peller a valli
D. ... concelho do ... may me dela
ta may me valla que a valla exam no
quentem de herede quentem dela uno cor
valla
ta ... cada ... may me dela
In valla ... aquai quentem
esta ... may me m
valla ... may me dela que
quentem ... pagamento e
com aquai quentem agui dela sape
ad d. esta ... esta may me
dela mella ... mella

1/2

+

El d. de ... may or may nos menea
na de. Partes or may me conformo
sede por pagamento e quentem dy
te may me dela heredes. Antonio no
valla de ... cabey de
gd. Valla ... mella ...
cas de valla ... valla ...
valla ... concelho
do ... may me que a valla exam no
quentem de ... em
uno corrente que ...
na quentem de ...
valla ... cada
em ... valla ...
valla ... may me dela In

El Rey e yo por ende e por el Rey e yo
mandamos que Pedro e yo e yo e yo
fornedades por el pago de los
vagos de esta villa de los herederos
Antonio no sallos de los Pedro e yo
que es Pedro e yo e yo e yo e yo
vagos de esta villa de los herederos
y que se avalesan con el pago de
de los esclavos de esta villa e yo
e yo e yo e yo e yo e yo e yo e yo
que todo el pago de los herederos
que es Pedro e yo e yo e yo e yo
ante el Rey e yo e yo e yo e yo
e yo e yo e yo e yo e yo e yo e yo
esta villa de los herederos e yo
que es Pedro e yo e yo e yo e yo
ante el Rey e yo e yo e yo e yo
e yo e yo e yo e yo e yo e yo e yo

101
102
103

104

+

El Rey e yo por ende e por el Rey e yo
mandamos que Pedro e yo e yo e yo
fornedades por el pago de los
vagos de esta villa de los herederos
Antonio no sallos de los Pedro e yo
que es Pedro e yo e yo e yo e yo
vagos de esta villa de los herederos
y que se avalesan con el pago de
de los esclavos de esta villa e yo
e yo e yo e yo e yo e yo e yo e yo
que todo el pago de los herederos
que es Pedro e yo e yo e yo e yo
ante el Rey e yo e yo e yo e yo
e yo e yo e yo e yo e yo e yo e yo
esta villa de los herederos e yo
que es Pedro e yo e yo e yo e yo
ante el Rey e yo e yo e yo e yo
e yo e yo e yo e yo e yo e yo e yo

5 1/8

f

El Rey e yo por ende e por el Rey e yo
mandamos que Pedro e yo e yo e yo
fornedades por el pago de los
vagos de esta villa de los herederos
Antonio no sallos de de heerna de
more no por el pago de de heerna de
e yo e yo e yo e yo e yo e yo e yo e yo
que es Pedro e yo e yo e yo e yo
ante el Rey e yo e yo e yo e yo
e yo e yo e yo e yo e yo e yo e yo

105

802 1/5

para pagamento que se ha de dar a
Vossa Magestade Real de Antonio a
sua equal quantia a que se deu a
fui de dita quantia em dita
me dita nella com d'um ou de
nella sua addicente d'um ou

Cacharam omy ou m'ou ou
do Partidory que ora se vende a
sua equal quantia de cada de
outras d'um ou de que se vende a
esta omy ou herdeiro Antonio a
antes de hum quarto de dita
quarta de real de ouro corrente que
o my ou de dita herdeiro Antonio
depo a herdeira Mariana e por
fazem esta dita quantia de
herdeiro e por parte de Antonio
o my ou de dita herdeiro Antonio
na parentia de dita quantia
de dita quantia de dita herdeiro Antonio
igual quantia de parentia de
quarta de real de ouro corrente e de
quarta de real de ouro corrente se
foi adicente ou m'ou de dita
me dita nella com d'um ou de
nella sua addicente d'um ou

Crespo

147 - 1/5

Somam a virtude de cada por cada
ocadissim a soma em cada
de cada com que se vende
por omy ou de dita quantia
em dita omy ou de dita herdeiro An
tonio a quantia de nove centos
em cada de cada com d'um ou
e de cada quarta de real de ouro
corrente, que se vende a
que se vende a por esta omy ou de
herdeiro Antonio a herdeira Mari
ana a qual se vende a quantia de hum
quarta de dita quantia e hum quarto de
real de ouro corrente fca de que
se vende a de nove centos e
de dita de cada hum quarto de
real de ouro corrente e hum quarto de
real de ouro corrente para pa
gamento que se ha de dar a
herdeiro Antonio que se vende a
coba no bem que se vende a de
pedidos com a soma de cada se
viera se com a diferenca de
por esta omy ou de dita herdeiro An
tonio e de dita omy ou de cada de
outras de dita herdeira Mariana
e de cada a herdeiro ou herdeira

Soma

950 1/8 1473 1/5

Somam a virtude de cada por cada
ocadissim a soma em cada
de cada com que se vende
por omy ou de dita quantia
em dita omy ou de dita herdeiro An
tonio a quantia de nove centos
em cada de cada com d'um ou
e de cada quarta de real de ouro
corrente, que se vende a
que se vende a por esta omy ou de
herdeiro Antonio a herdeira Mari
ana a qual se vende a quantia de hum
quarta de dita quantia e hum quarto de
real de ouro corrente fca de que
se vende a de nove centos e
de dita de cada hum quarto de
real de ouro corrente e hum quarto de
real de ouro corrente para pa
gamento que se ha de dar a
herdeiro Antonio que se vende a
coba no bem que se vende a de
pedidos com a soma de cada se
viera se com a diferenca de
por esta omy ou de dita herdeiro An
tonio e de dita omy ou de cada de
outras de dita herdeira Mariana
e de cada a herdeiro ou herdeira

de veinte e dos celares de ouro com
ta com a qual quantia aqui dela se
fui adiante ouma vez de dita myma
dela mella como d'outra vez

26/8

Q Rederam may os mymos menses
nados Paredory na myma comfo
midade para pagamento e quentem
dela myma e d'outra vez de dita mella
riana novallas de queas emta e d'outra
celares de prata em celares de ouro
e de prata anqueis sendo verbas
cauallados yellos esalleadores de con
celares de ouro e de prata que aualeos
em requantia de cem ruy de ouro
de dita myma e de dita mella que todo emigo
tam na quantia de d'outra e d'outra
y de d'outra com esta cuja prata
seu de d'outra e de d'outra de dita
myma Inventario e folha de dita
d'outra a qual quantia adime della
Rederam os mymos menses nados
Paredory de dita quantia por esta
ra para pagamento e quentem de dita
myma de dita herdeira com a qual qu
antia aqui dela e de dita mella
myma e de dita mella

3/8 1/2

Q Rederam may os mymos menses
nados Paredory na myma com
formidade para pagamento e quentem
dela myma de dita herdeira
Moriana novallas de herem foras
de d'outra com o peso de d'outra li
bras a qual sendo visto e d'outra
de d'outra e de d'outra de dita myma
e de dita mella que aualeos
tam na quantia de herem quentem
e queas emta ruy de ouro e de d'outra
de dita mella que sendo em esta na
quantia de d'outra e de d'outra
e de d'outra ruy de ouro com esta cuja
forno se de d'outra e de d'outra
de dita myma Inventario e fo
lha de dita a qual quantia adime
dela Rederam os mymos menses
nados Paredory de dita quantia por
esta midade para pagamento e quentem
dela myma de dita herdeira e
com a qual quantia aqui dela e
de dita mella e de dita mella
myma e de dita mella

5/8 1/2

Q Rederam may os mymos menses
nados Paredory na myma comfo
midade para pagamento e quentem

eguentham desta myra herdiera
Moriana novallas de heura catre
com catre era equal sendo vosto
avaleado pulto avaleador de con
celho do bery movey na questha
de heura catre. Item de ouro
corrente ceja catre haeda de oro
to em entherido nesta myra In
ventario folha nove equal que
tem a lenda desta herdeira em myra
menes nado Partidory todo esta
questha por entherido para pagar
ento eguentham desta myra desta
herdeira com equal questha egi
dita de papei adienta em myra desta
myra desta mella com de la herdeira

+

Q herdeira myra em myra menes
nado Partidory na myra em for
meda para pagar corrente eguentham
desta myra desta herdeira Moriana
novallas de heura. Pro questha
com heura doro equal sendo vosto
avaleado pulto avaleador de con
celho do bery movey que avalearem
na questha de tres chaves de ouro
corrente ceja pro questha haeda de
ento em entherido nesta myra
dita Inventario folha nove equal
questha a lenda desta herdeira em myra
menes nado Partidory toda
esta questha por entherido para pagar
mento eguentham desta myra desta
herdeira com equal questha egi
dita de papei adienta em myra desta
myra desta mella com de la herdeira

1/8 7/2

3/8

Q herdeira myra em myra menes
nado Partidory na myra em for
meda para pagar corrente eguentham
desta myra desta herdeira
Moriana novallas de heura. Era
as por nome Loue de nafrem. Pro
questha de cada que pro papei de ven
ta de ouro em myra menes
mo equal corredo sendo vosto av
aleado pulto avaleador de con
celho do bery movey que avalearem na
questha de cento e vinte e oito bi
lrey de ouro corrente ceja. Era
de haeda de oro em entherido
nesta myra desta Inventario
folha nove equal questha a lenda
dita herdeira em myra menes na
do Partidory toda esta questha por

por catheira para pagamento e quanto
am d esta my me dita herdeira com
al quantia adim dela se for adicente
al my me dita my me dita melle

128/8

El Rederam may or my mo menceio
dos Partidorys de mesma conformada
re para pagamento e quanto desta
my me dita herdeira Mariana nova
da de hum Escravo por nome Jose
Compidio de nome de Ben quele de
de que pariffo ter quebranta annos
pdeuol may ou menor equal Escravo
se acha de esda conventica de nesta my
me dita Inventario afolha de veynte
cuy Escravo sendo desta casaleada pello
alcalde de concello do bny mo my
que o valeo am na quantia de cem
oitay de veynte e cinco equal quantia
a dita de la herdeira my mo menceio
nada Partidorys toda esta por inter
para pagamento e quanto desta my
me dita herdeira com equal quantia
agor de la se for adicente ou my me dita
te my me dita melle com de bny mo
te melle seu de la adicente de my me

100/8

El Rederam may or my mo menceio nada
Partidorys de mesma conformada para
o pagamento e quanto desta my me dita
de herdeira Mariana no alho de hu
ma Escrava por nome Maria de na
fram Mago de Dada que pariffo ter
trinta e cinco annos de menor e
qual Escravo sendo desta casaleada pello
alcalde de concello do bny mo my
e y a valleo am na quantia de cem de
dos de veynte e cinco equal Escrava de
da de esda conventica cada nesta my
me dita Inventario afolha de veynte
equal quantia agor de la de veynte e cinco
my menceio nada Partidorys toda esta por
inter para pagamento e quanto
de la my me dita herdeira com equal qu
antia de la de la se for adicente ou
my me dita my me dita melle com de
bny mo de la melle seu de la adicente

100/8

El Rederam may or my mo menceio nada
Partidorys de mesma conformada para
o pagamento e quanto desta my me dita
herdeira Mariana no alho de hu
per com o veynte e cinco sendo de
valde de pello alcalde de concello
do bny mo my de esta villa que o valeo am
na quantia de my me dita de veynte e cinco
te cada e uma que ambas importam na
quantia de esda de veynte e cinco
cuy se for de esda de veynte e cinco
de veynte e cinco my me dita Inventario afolha
de la de la equal quantia de la de la
de veynte e cinco my mo menceio nada Partidorys

Partes de para pagamento e quanto
Por d'ella mesma d'ella herdeira. Toda esta
quantia por inteira com esse quanto e
que d'ella se foi adicente de mais em
toda a mesma dita mella como de mesma
dita mella se adicente e annexa

+

E Rederam mais os mesmos manceiros
dos Partidos na mesma conformidade
de para pagamento e quanto de
esta mesma dita herdeira Mariana no
lho de hum Mandado em bom uso e
qual sendo vsta cavallada. gella era
Rederam de Conselho do bem moço que
cavallias em no quanto de tres quar
tos da casa. Corrente esse mandado de
esta d'ella se adicente e neste mes
mo dito Inventario a f. 10. oua e
de quanto de d'ella dita Rederam os
mesmos manceiros Partidos toda esta
quantia por inteira para pagamento
e quanto de d'ella mesma dita herdeira
Mariana com a qual quanto e que
dita se foi adicente de mais em
esta dita mella como de mesma di
ta mella se adicente e annexa

1/8

3/2

E Rederam mais os mesmos manceiros
dos Partidos na mesma conformidade
de para pagamento e quanto de
esta mesma dita herdeira Mariana no
vulto de duas Cidades e lhos e que
em sendo vsta cavallada. gella era
Rederam de Conselho do bem moço de
esta mesma dita se cavallias em no quanto
de mais de d'ella da casa corrente e de
reunio que com os importam e quan
tia de hum octavo de d'ella corrente
esse Caxado de d'ella de d'ella corrente
herdeira desta mesma dita Inventario
a f. 10. oua e a qual quanto e d'ella
dita Rederam os mesmos manceiros
Partidos toda esta por inteira para
pagamento e quanto de d'ella mesma
dita herdeira Mariana com a qual
quanto e que dita se foi adicente de
mais em esta mesma dita mella como de
esta mesma dita mella se adicente de d'ella

1/8

E Rederam mais os mesmos manceiros
dos Partidos na mesma conformidade
de para pagamento e quanto de
esta mesma dita herdeira Mariana no
vulto de hum soco e lhos e que
na a qual sendo vsta cavallada gella
era Rederam de Conselho do bem moço
de d'ella mesma dita vsta que e d'ella
quanto de hum quarto de d'ella corrente
de esse f. 10. oua e de d'ella corrente

Concelllo de S. Pedro de S. Pedro de S. Pedro
vidor nesta mymora Invençao e fe
Nesta dita quantia e de mto de
Nesta dita mymora munesa nado
Partidory tod a dita quantia para
reparar e pagar a dita quantia de
ta mymora dita herdeira Moriana com
igual quantia aqre dita S. Pedro
tente e mungent dita mymora de
le como de mymora dita melle

59
59

54/8

Concelllo de S. Pedro de S. Pedro de S. Pedro
vidor desta mymora Invençao e fe
Nesta dita quantia e de mto de
Nesta dita mymora munesa nado
Partidory tod a dita quantia para
reparar e pagar a dita quantia de
ta mymora dita herdeira Moriana com
igual quantia aqre dita S. Pedro
tente e mungent dita mymora de
le como de mymora dita melle

50/8

Concelllo de S. Pedro de S. Pedro de S. Pedro
vidor desta mymora Invençao e fe
Nesta dita quantia e de mto de
Nesta dita mymora munesa nado
Partidory tod a dita quantia para
reparar e pagar a dita quantia de
ta mymora dita herdeira Moriana com
igual quantia aqre dita S. Pedro
tente e mungent dita mymora de
le como de mymora dita melle

+

2000

2000

70/8

com esta quantia assignada para
a dita casa de misericordia desta cidade
e para a casa de misericordia de outra villa
ha de ser a dita casa de misericordia de
esta cidade

1/2

Com esta quantia assignada para
a dita casa de misericordia desta cidade
e para a casa de misericordia de outra villa
ha de ser a dita casa de misericordia de
esta cidade

1/4 7/5

Com esta quantia assignada para
a dita casa de misericordia desta cidade
e para a casa de misericordia de outra villa
ha de ser a dita casa de misericordia de
esta cidade

126 r

Com esta quantia assignada para
a dita casa de misericordia desta cidade
e para a casa de misericordia de outra villa
ha de ser a dita casa de misericordia de
esta cidade

Soma

050/8 1/4 70/5

debe ser a dita casa de misericordia de
esta cidade

~~Refor dade... a... d...
 y... a... d...
 maymas dala...
 p... a... esta...
 m... d...
 o... d...
 p... d...
 v... d...
 P... d...
 r... d...
 e... d...
 P... d...
 t... d...~~

E por esta forma emeneird es
 erita e atroy declarada oave elle
 dita Meritissimo Meritissimo
 nos merecedor ditor Partidory
 o d... d...
 a... d...
 ra... d...
 esta... d...
 na... d...
 em... d...
 na... d...
 ma... d...
 chido... d...
 em... d...
 v... d...
 m... d...
 rido... d...
 Meritissimo... d...
 d... d...
 meade... d...
 de... d...
 v... d...
 esta... d...
 f... d...
 dita... d...
 os... d...
 ja... d...
 o... d...
 e... d...
 ra... d...
 I... d...
 o... d...
 H... d...
 ma... d...
 na... d...
 go... d...
 que... d...
 p... d...
 e... d...

+

+

Comparison for
month 10/3/84

Conto -

Costo
A

Rov	25.992
Ed.	75.
Com. quab definit	170.
Conto	1.200.
Conto	150.

Summa - 27.587

Navarra

[Faint handwritten notes and scribbles]

[Large handwritten flourish or signature]

[Small handwritten notes]

Conto -

63

[Faint handwritten notes and scribbles]

[Small handwritten notes]

[Large handwritten flourish or signature]

Cook

25972

75

770

75

[Faint, illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page]

[Handwritten scribbles and marks on the right edge of the page]

[Handwritten mark or signature at the bottom right corner]